

# EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Director: Luis Cano Lozano  
«El Adelantado de Segovia, S. L.»

DIARIO DE LA TARDE FUNDADO EN 1901 POR DON RUFINO CANO DE RUEDA

Jueves 9 de octubre de 1969  
AÑO LXIX.—Número 21.085

DIRECCION, REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES: SAN AGUSTIN, 7. — APARTADO DE CORREOS NUMERO 11. — TELEFONOS: DIRECCION, 17-50. REDACCION, 20-25. ADMINISTRACION E IMPRENTA, 22-99  
Depósito Legal SG. J-1958

## «OPERACION ESPAÑA»

### Audiencia especial del Jefe del Estado a "los españoles de América"

Primeramente recibió a 19 de ellos, uno por cada país de procedencia, acompañados de varios ministros

Después dirigió unas palabras a todos, situados en la gran escalera de honor del Palacio de Oriente, quienes acogieron la presencia de Franco con vítores y una prolongada ovación

Madrid, 9.—Treinta emotivos y cálidos minutos duró la audiencia especial con la que el Jefe del Estado y Generalísimo de los Ejércitos ha querido distinguir a «los españoles de América», integrados en la «Operación España» y a los que recibió hoy, a las doce y media, en el palacio de Oriente.

#### UNO POR CADA PAIS

El Caudillo, que vestía uniforme de capitán general, con la Gran Cruz Laureada de San Fernando sobre el pecho, recibió, primero, en uno de los salones de palacio a diecinueve de los emigrantes, uno por cada país de procedencia de los componentes de la «Operación». Eran acompañados por el ministro de Trabajo, don Jesús Romeo Gorria, ministro secretario general del Movimiento, don José Solís Ruiz, de Asuntos Exteriores, don Fernando María Castiella y de la Gobernación, don Camilo Alonso Vega; como también por el subsecretario del Ministerio de Trabajo, director general del Instituto Espa-

ñol de Emigración y otros altos cargos del Ministerio y de la Seguridad Social.

Los restantes integrantes de la

«Operación España» se situaron en la gran escalera de honor del palacio de Oriente. El amplio acceso ofrecía un brillante aspecto.

### Ofrenda de una carabela de plata al CAUDILLO

El Caudillo saludó a cada uno de los 19 representantes que les fueron presentados por el ministro de Trabajo y les fue estrechando la mano, contestando con toda gentileza y simpatía a las breves y emocionadas palabras que le dirigieron cada uno de los representantes de los componentes de la «Operación». Los emi-

grantes ofrendaron al Caudillo de España una carabela de plata, preciosa obra de artesanía.

A continuación, el Jefe del Estado, emigrantes de la comisión, ministros y las otras personalidades, se dirigieron hacia el rellano de la gran escalera de honor del palacio. La presencia de Franco fue acogida con vítores y una ovación que duró más de un minuto.

#### HABLA ROMEO GORRIA

Hecho el silencio, el ministro de Trabajo, don Jesús Romeo Gorria, pronunció unas palabras, que fueron interrumpidas cuatro veces por los aplausos de los emigrantes.

#### Habla el Caudillo

Al hacerse el silencio, el Jefe del Estado dirigió unas breves y emocionadas palabras a los componentes de la «Operación» diciéndoles que en España se había producido un nuevo amanecer en estos años de paz, palabras que fueron cortadas por una ovación indescriptible, que se volvió a reproducir cuando el Caudillo destacó también como a todos los emigrantes españoles los tiene muy presentes en su corazón y en su afecto.

El Caudillo les dijo:

«Españoles de América: Solamente unas palabras para expresaros mi reconocimiento y gratitud por vuestro trabajo de tantos años. ¡¡En España empieza a amanecer!! Una de las principales preocupaciones de mi vida política ha sido el devolver a los españoles el orgullo de serlo (grandes aclamaciones y vítores). Mi pensamiento estuvo siempre ocupado por la suerte de nuestros hijos de América, que han mantenido el fuego de la hispanidad en aquellos países. Por eso, uno de nuestros primeros fines fue armonizar la naturaleza de la adopción con la naturaleza de la patria en que nació, buscar la doble nacionalidad, que hemos conseguido ya con muchos países americanos. Había que proyectar a España a la historia, sacándola de su marasmo y decadencia.

Esa es la obra de esta generación. Habéis vuelto a España y la encontráis engrandecida, plétorica de entusiasmo y con gran fe en el porvenir.

Os agradezco esta visita, que trae una inyección de América a España, y que sirve para unir más a nuestro pueblo con los países americanos, vinculados siempre con nosotros por lazos de sangre, de lengua, de cultura y de fe.

Gracias, españoles, muchas gracias».

#### NUEVOS APLAUSOS

Los aplausos volvieron a sonar al concluir el Jefe del Estado su breve salutación y al despedirse con expresivos y emocionados saludos de todos los integrantes de la «Operación España» que poco después se desparaban por el amplio recinto de la plaza de Oriente, poniendo en la espléndida mañana de luz y sol, un alegre aire de fiesta mayor española.—Cifra.

## EL CARDENAL PRIMADO HA MARCHADO A ROMA

Pasará allí dos semanas, tiempo mínimo previsto de duración de las sesiones del Sínodo

Al que asistirá como miembro directamente designado por el Papa

Toledo, 9.—El cardenal primado doctor don Vicente Enrique Tarrancón, salió de Toledo en las primeras horas de la mañana con dirección al aeropuerto de Barajas, donde tomó el avión que le conduce a Roma. En la ciudad del Vaticano permanecerá unas dos semanas, tiempo mínimo previsto que han de durar las sesiones del Sínodo, al que el eminente purpurado asistirá como miembro directamente designado por Su Santidad Pablo VI. Es probable que el Sínodo se prolongue hasta finales de mes.—Cifra.

## LOS DEL «APOLO 11», EN AMSTERDAM

París, 9.—Los astronautas norteamericanos han dado por finalizada su visita a Francia. A las 09,00 han salido en el avión especial del presidente Nixon del aeropuerto de Orly con destino a Amsterdam.

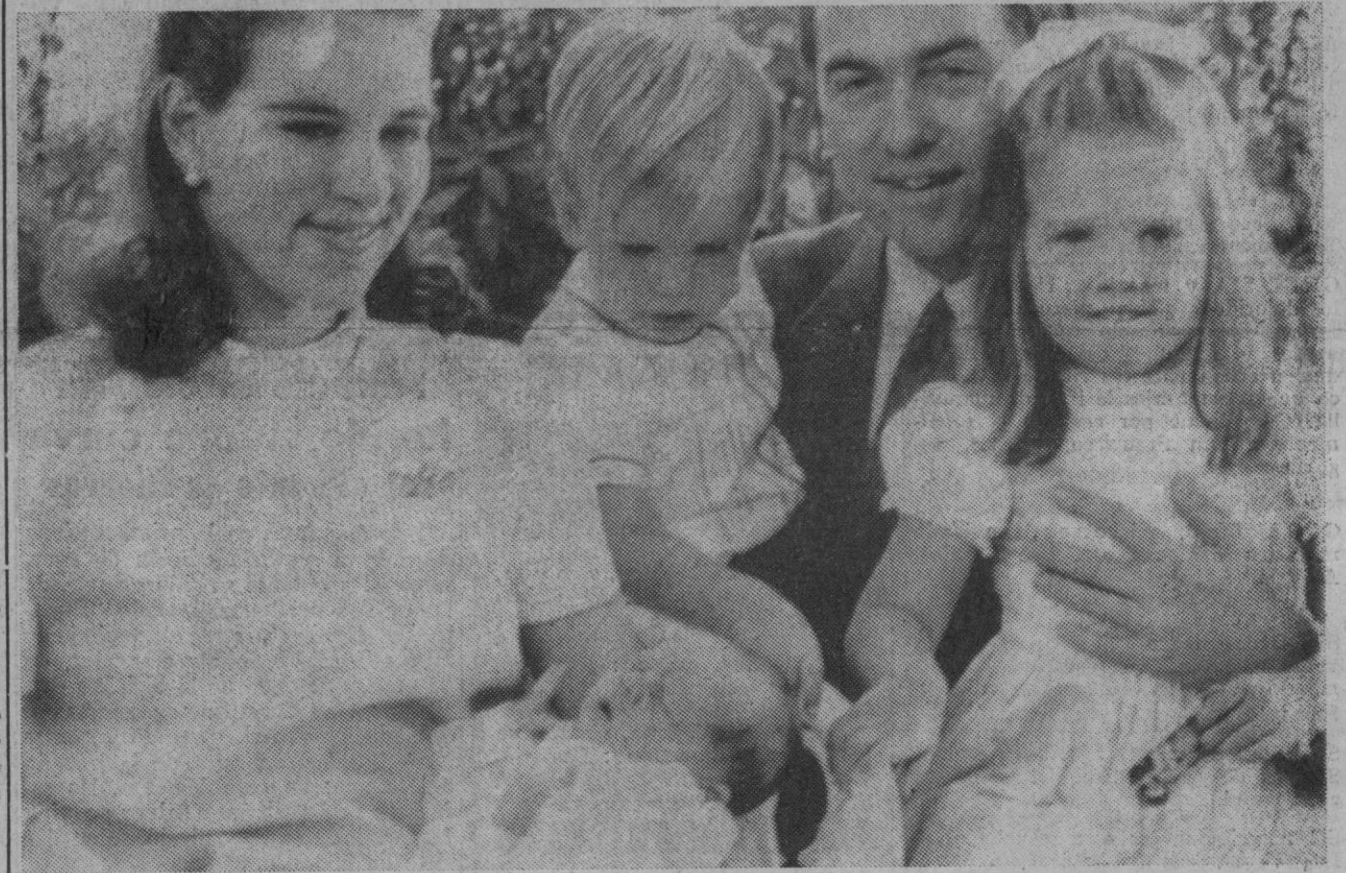


Madrid.—Arriba, uno de los miembros de la Operación España saluda a la multitud en la estación de Chamartín. Abajo, varios emigrantes conversan emocionados con el ministro de Trabajo, que acudió a esperarles a su llegada a Madrid.—(Foto Europa Press)

## Presentaron sus credenciales al Caudillo los nuevos embajadores del Ecuador y del Líbano

Madrid, 9.—En la mañana de hoy se celebró en el palacio de Oriente, la ceremonia de presentación de cartas credenciales al Jefe del Estado, de los embajadores del Ecuador y del Líbano señores Alberto Coloma Silva y Hussein El Jisr, respectivamente.

Durante la celebración de los actos, Su Excelencia estaba acompañada por el ministro de Asuntos Exteriores, teniente general jefe de la Casa Militar, jefe de la Casa Civil, general segundo jefe de la Casa Militar, segundo jefe e intendente general de la Casa Civil, jefes de protocolo y del Gabinete diplomático del Ministerio de Asuntos Exteriores y ayudantes de Campo del Caudillo, quien recibió a los embajadores en el salón de costumbre. Tras de hacer entrega de sus cartas credenciales, los embajadores pasaron a conversar con Su Excelencia a una saleta inmediata, en cuyas entrevistas estuvo presente el ministro de Asuntos Exteriores, señor Castiella.—Cifra.



Roma.—La reina Ana María con su hijo Nicolás en brazos, y acompañada por el rey Constantino, con sus hijos la princesa Alexia, de tres años, y el príncipe Paul, en el jardín de la residencia del rey en Roma.

## PRESENTACION DEL CAMION-EXPOSICION DEL LIBRO ESPAÑOL POR AMERICA

Presidió el acto Fraga Iribarne

Madrid, 9.—El ministro de Información y Turismo, don Manuel Fraga Iribarne, presidió el acto de presentación del camión-exposición que recorrerá doce países hispanoamericanos en la primera exposición itinerante del libro español por América.

La ceremonia tuvo lugar a primera hora de la tarde de hoy en la explanada frontal del Ministerio de Información y Turismo. Al mismo asistieron el subsecretario del departamento, don Pío Cabanillas Gallas; director general de Cultura Popular, don Carlos Robles Piquer; director del Instituto Nacional del Libro Español don Guillermo Díaz-Plaja y otras personalidades.

En un recorrido de más de veinte mil kilómetros, que durará seis meses, el camión-exposición parará en cincuenta ciudades de Guatemala, El Salvador, Honduras, Nicaragua, Costa Rica, Panamá, Venezuela, Colombia, Ecuador, Bolivia, Perú y Chile. En esta primera exposición se ha pretendido que recorra Vene-

zuela y los países de la Costa del Pacífico. En la segunda se pretende que se dedique a los países del Atlántico y en una tercera a los países del interior.

La muestra comprende dos mil quinientos libros de literatura infantil, técnicos y de grado medio y literatura actual española, y van representados la casi totalidad de los ministros existentes en nuestro país.—Cifra.

NO ES CIERTO QUE VILLAR PALASI HAYA ENTREGADO EL TEXTO DE LA LEY DE EDUCACION A LOS INFORMADORES

Madrid, 9.—El Gabinete de Prensa del Ministerio de Educación y Cien-

cia hace constar que no es cierta la noticia aparecida en la prensa de hoy de una reunión del ministro, señor Villar Palasi, con los representantes de los medios informativos a los que hizo entrega del proyecto de ley general de Educación.

El ministro de Educación y Ciencia ha comenzado una serie de reuniones con procuradores en Cortes y consejeros nacionales, a las que seguirán otras con representantes de los medios informativos, con el fin de proporcionarles el referido texto, pendiente de su publicación en el «Boletín Oficial de las Cortes Españolas». Cifra.

#### LONDRES, BASURERO

## Pelears en las calles entre barrenderos

huelguistas y rompehuelgas

La huelga se va extendiendo a todo el país

Londres, 9.—Se han producido hoy peleas en las calles entre barrenderos huelguistas al tiempo que las autoridades sanitarias advierten que la huelga de 16 días que se va extendiendo a toda Gran Bretaña, «supone una seria amenaza a la salud».

Unos veinte huelguistas atacaron en Hackner a un grupo de tres empleados de una empresa privada que había comenzado a retirar basuras de unas casas. Los huelguistas rompieron botellas de leche en el suelo, golpearon o los empleados y destrozaron las ventanillas de un camión.

Otras refriegas de menor importancia se registraron en diversos puntos de Londres occidental.



CRONICA DE LA CIUDAD

CURA DE NOSTALGIA

¡Qué bien! Hace sol y hace bueno. Es verdad que ayer fue la apertura de curso en los Institutos...

ANUNCIOS POR PALABRAS

ALQUILERES

ARRIENDO finca cercada 20 obradas, Ciriaque Aparicio. Revenga.

SE alquila piso nuevo. Barrio Las Delicias. Razón, Cuéllar, 7. Teléfono 2404.

PENSIONES Y HOSPEDAJES

ADMITO 3 personas dormir o pensión completa. José Martín. Pedro Fuentidueña, 3. 4.º B. Teléfono 4179.

ENSEÑANZA

LICEO Matemático. Preuniversitario, reválidas. Apertura del curso, día 15. Matrícula: Daouz, 12, por las tardes. Teléfono 4068.

«LA Pista», auto-escuela, inspira confianza enseñando. Avda. José Antonio 38. Teléf 5771

ACADEMIA Juvenus. Bachillerato. Idiomas. Secretariado. Contabilidad. Taquimecanografía. Teléfono 4085, junto Regimiento.

VARIOS

AUTOMOVILES: Matriculaciones, transferencias, pasaportes, licencias y todas las gestiones. Martín Orejana. San Agustín, 19.

GIMNASIA y masaje. ¿Tiene músculos doloridos? ¿Tiene piernas y brazos agarrotados? ¿No le funcionan bien huesos y tendones del cuerpo? ¿Le duelen cruelmente los riñones? Certifiquemos que mis masajes le irán de maravilla. Consúltame por carta o personalmente a San Francisco, 56, 2.º. Segovia.

COMPRA

GARBANZOS, piñones, enviando muestras y precios a Felipe Tejedor, Arévalo (Ávila).

TRABAJO

SE ofrece persona 33 años para guarda rural o coto; posee buenos conocimientos. Conrado Castro. Torrecilla del Pinar.

SE necesita sirvienta fija, buen sueldo. Señores de Aznar, Ezequiel González, 21, segundo.

SE necesita mujer o muchacha. Bar Las Vegas, «El Mesoncito».

SE necesita conductor carnet primera especial. Teléfono 4673.

NECESITO tractorista. Luciano de Andrés. Valseca.

MUCHACHA preferible fija, tardes libres. Serafin, 5, 1.º. Teléfono 3940.

SE precisa asistente todo el día. Teléfono 2152.

MUCHACHA cocina sencilla, 4.500. Señora de Coello. Calle Fortuny, 51. Madrid.

SE necesita muchacha y asistente, Dr. Vidachea. Plaza de la Merced, 4. Teléfono 3902.

SE necesita oficial y ayudante de pastelería. Hija de Casimiro Fernández. Cervantes, 26.

SE necesita muchacha fija, tardes libres, matrimonio solo. D. Gustavo. Plaza de San Millán, 14. Teléfono 5107.

CHICO para reparto. Carnicería T. Hernanz. San Francisco, 3.

SE necesitan dos empleados para trabajar en fábrica de embutidos. Félix Sánchez García. Teléfono 13. Estación de El Espinar.

NECESITAMOS aprendiz para tienda. Calzados Los Chicos. Juan Bravo, 32.

VENTAS

NOVIOS: Nuestra calidad, surtido y precios son únicos. Muebles Hernando. Fabricación propia.

PISO usado junto glorietta Cuatro Caminos. Madrid. Teléfono 234 65 19.

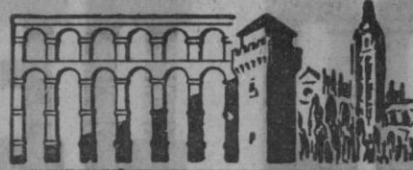
VENDO dos sillones buen estado. Ocasión. Teléfono 3389.

TRACTOR Barreiros moderno, modelo 5.500, procedente de cambio. J. Horcajo, S. A.

TRACTORES usados, en magníficas condiciones. J. Horcajo, S. A.

SEMBRADORAS especiales para llano. Abonadoras. Rodillos desterronadores. Sembradoras para acoplar todos tamaños sin averías. Cecilio Martín. Turégano.

TRACTOR-Ebro, con pala Romero se minuevo 190.000; Same-360 doble 70 H. P.; Ebro-160 como nuevo y otros, todos con la garantía como nuevos. Visite y pida detalles a Cecilio Martín. Turégano.



Información Local

Los cuatro segovianos de la «Operación España» llegarán mañana, en tren a las 11,39

Diversas personalidades les recibirán en la estación y posteriormente acudirán al Gobierno y al Ayuntamiento

Mañana, como ya adelantábamos ayer, llegarán a nuestra capital los cuatro segovianos que han venido desde América...

Los emigrantes llegaron ayer tarde a Madrid, donde se les tributó una cordialísima acogida...

Desde Barcelona a la capital de España, el viaje del tren especial ha sido acogido con singulares muestras de cariño...

En la estación, donde es de creer se cita numeroso público, al que se invita para asistir a esta recepción...

En la estación, donde es de creer se cita numeroso público, al que se invita para asistir a esta recepción...

SUCESOS

en la capital y provincia

Falleció el ciclista herido en una curva del «Puente de Hierro»

Informábamos en la primera plana de nuestra segunda edición de ayer, sobre el accidente sufrido en una de las curvas del lugar llamado «Puente de Hierro»...

EL AUTOR DEL ROBO EN «LAS VEGAS», TRATO DE EMBARCAR TAMBIEN EN SEVILLA

En un despacho de la agencia Cifra, fechado en Cádiz, que hoy recibimos, se hace alusión a la detención, en aquella ciudad, de Emilio López del Villar, autor, como se sabe, del robo cometido en Jardín «Las Vegas»...

SEGOVIA RELIGIOSA

Mañana, día 10, a las seis de la tarde, se celebrará la junta mensual de la archicofradía del Inmaculado Corazón de María.

DEL 15 AL 22, IV CAMPAÑA INTERNACIONAL DEL ALUMBRADO

Nota de la Jefatura Central de Tráfico.—Durante siete días, del 15 al 22 del presente mes, se realizará en toda España la IV Campaña Internacional del Alumbrado...

LOTERIA PRO CIEGOS

Premiado ayer: 905.

Nuevas casas-cuarteles de la Guardia Civil para Navalmanzano y San Rafael

Se ha publicado en el «Boletín Oficial del Estado», de ayer, una resolución de la Dirección General de la Guardia Civil por la que se anuncia subasta para contratar la construcción de diversas casas-cuarteles...

SEGOVIA RELIGIOSA

Mañana, día 10, a las seis de la tarde, se celebrará la junta mensual de la archicofradía del Inmaculado Corazón de María.

ATENCION SEGOVIA

Importante empresa alemana, solicita DISTRIBUIDOR para esta plaza. Bien introducido ramo de la construcción. Material de Gres estimado de primera firma mundial para revestimientos.

Indispensable poseer almacén para stok propio. Buenas referencias bancarias e industriales. Representantes abstenerse.

Lanzamiento apoyado por importante campaña publicitaria.

Escribir a Gres Internacional.—Castelló, 106, 1.º—MADRID-6

Segovia conmemorará también el V centenario del matrimonio de los Reyes Católicos

Se conmemora este año el V Centenario del matrimonio de los Reyes Católicos, con cuyo motivo van a tener lugar diversos actos en distintas poblaciones directamente relacionadas con ellos...

Segovia no puede estar ausente de esta conmemoración, debido a la estrecha vinculación que tuvo con la reina Isabel, que fue coronada en la plaza Mayor de nuestra ciudad...

Por toda nuestra ciudad hay huellas inconfundibles del paso de la reina por Segovia, donde dejó obras importantes y fundaciones destacadas...

Con motivo de este centenario, en estos días se está procediendo a rodar en nuestra ciudad un documental que tendrá una duración de 15 a 20 minutos...

Asimismo, en el día y lugar que oportunamente se señalará, tendrá lugar una conferencia del marqués de Lozoya sobre esta conmemoración...

Ultimamente, el prelado de la diócesis ha conferido las sagradas órdenes, en la iglesia del Seminario, a los siguientes señores:

Tensura y Ordenes Menores Don Eleuterio León Yegros Acoste de Paraguay.

Subdiaconado Don Teodoro Cuesta Maroto, don Angel Herranz Herranz, don Angel Pesquera Zamarrón, todos de esta diócesis.

Diaconado Don Anastasio Gil García, de esta diócesis.

Presbiterado Don Antonio Mesonero Malhondo, de esta diócesis. Don Alberto García López (del Seminario de Misiones Extranjeras).

Nombramientos Han sido nombrados por el señor obispo: Responsable diocesano del clero, M. I. señor don Hilario Sanz. Económico de Santo Tomás y servidumbre de Sigüero, don Germán Muñoz; coadjutor de Cantalejo, don Julián García Calvo.

La Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Granada convoca el premio de periodismo «Angel Ganivet» para los artículos con ilustración gráfica que se publiquen en diarios y revistas extranjeras...

El Colegio Oficial de Ingenieros de Caminos, Canales y Puertos convoca los premios «Santo Domingo de la Calzada» para los trabajos que mejor hayan divulgado y valorado en revistas no técnicas...

La Jefatura Central de Tráfico.—Durante siete días, del 15 al 22 del presente mes, se realizará en toda España la IV Campaña Internacional del Alumbrado...

Nota de la Jefatura Central de Tráfico.—Durante siete días, del 15 al 22 del presente mes, se realizará en toda España la IV Campaña Internacional del Alumbrado...

Premiado ayer: 905.

Nuevas casas-cuarteles de la Guardia Civil para Navalmanzano y San Rafael

Se ha publicado en el «Boletín Oficial del Estado», de ayer, una resolución de la Dirección General de la Guardia Civil por la que se anuncia subasta para contratar la construcción de diversas casas-cuarteles...

Mañana, día 10, a las seis de la tarde, se celebrará la junta mensual de la archicofradía del Inmaculado Corazón de María.

El Colegio Oficial de Ingenieros de Caminos, Canales y Puertos convoca los premios «Santo Domingo de la Calzada» para los trabajos que mejor hayan divulgado y valorado en revistas no técnicas...

La Jefatura Central de Tráfico quiere agradecer pues, anticipada y públicamente, la cooperación de las empresas y Organismos que participan en la Campaña...

Para esta noche: Plaza de Franco, 10. Muerte y Vida, 2.

La Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Granada convoca el premio de periodismo «Angel Ganivet» para los artículos con ilustración gráfica...

El Colegio Oficial de Ingenieros de Caminos, Canales y Puertos convoca los premios «Santo Domingo de la Calzada» para los trabajos que mejor hayan divulgado y valorado...

La Jefatura Central de Tráfico quiere agradecer pues, anticipada y públicamente, la cooperación de las empresas y Organismos que participan en la Campaña...

Para esta noche: Plaza de Franco, 10. Muerte y Vida, 2.

La Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Granada convoca el premio de periodismo «Angel Ganivet» para los artículos con ilustración gráfica...

El Colegio Oficial de Ingenieros de Caminos, Canales y Puertos convoca los premios «Santo Domingo de la Calzada» para los trabajos que mejor hayan divulgado y valorado...

La Jefatura Central de Tráfico quiere agradecer pues, anticipada y públicamente, la cooperación de las empresas y Organismos que participan en la Campaña...

Para esta noche: Plaza de Franco, 10. Muerte y Vida, 2.

La Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Granada convoca el premio de periodismo «Angel Ganivet» para los artículos con ilustración gráfica...

El Colegio Oficial de Ingenieros de Caminos, Canales y Puertos convoca los premios «Santo Domingo de la Calzada» para los trabajos que mejor hayan divulgado y valorado...

La Jefatura Central de Tráfico quiere agradecer pues, anticipada y públicamente, la cooperación de las empresas y Organismos que participan en la Campaña...

Para esta noche: Plaza de Franco, 10. Muerte y Vida, 2.

La Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Granada convoca el premio de periodismo «Angel Ganivet» para los artículos con ilustración gráfica...

El Colegio Oficial de Ingenieros de Caminos, Canales y Puertos convoca los premios «Santo Domingo de la Calzada» para los trabajos que mejor hayan divulgado y valorado...



Ayer se inauguró el curso en los Institutos masculino y femenino, según informábamos. En la fotografía, el gobernador civil y algunas de las autoridades que le acompañaron en la presidencia.-(Foto M. París).



# ECOS DE LA PROVINCIA Y MAS INFORMACION LOCAL

## Dos vecinos de la capital, multados por el gobernador civil

Gobierno Civil.—En virtud de denuncia formulada y debidamente comprobada por mi autoridad, en uso de las facultades que me están conferidas en el apartado a) del artículo 23 del decreto de 10 de octubre de 1958 y art.º 260, apartado i) de la vigente Ley de Régimen Local, ha resuelto imponer la sanción de multa de MIL PESETAS a los vecinos de esta capital, Sr. Otero Gil y Pedro de la Cruz Molina, por la comisión de actos socialmente reprobables, el día 23 de septiembre último al golpear desmesuradamente las puertas y cristales de un bar de la localidad que se encontraba cerrada.

Lo que se hace público para conocimiento y debida ejemplaridad.

Segovia, 3 de octubre de 1969.—El gobernador civil, Adolfo Suárez González.

## LOS SINDICATOS DE SEGOVIA Y LA NUEVA LEY SINDICAL

El señor Concepción Sevillano informó al Comité Ejecutivo del Consejo Sindical de los principales aspectos del proyecto



El señor Concepción Sevillano informando al Comité ejecutivo del Consejo Sindical Provincial.—(Foto L. Misis)

En la sede de los Sindicatos segovinos se viene desarrollando estos días una gran actividad, orientada hacia el examen del proyecto de Ley Sindical recientemente remitido a las Cortes.

Destaca de esta gran actividad la reunión de la Comisión ejecutiva del Consejo Sindical Provincial, celebrada anoche, presidida por el delegado provincial de la Organización Sindical, a quien acompañaban el procurador en Cortes y presidente de la Cámara Oficial Sindical Agraria, señor Acosta García, así como los representantes de los Consejos de Empresarios y Trabajadores. Asistieron todos los vocales que la integran.

El señor Concepción Sevillano dio comienzo a la sesión con un detallado informe sobre el contenido del proyecto de la nueva Ley Sindical. Dijo que la Organización Sindical española, regulada por la vieja ley de 1940, había alcanzado lo que podíamos llamar mayoría de edad en el Congreso Sindical de Tarragona de mayo del 68, en el que fueron elaboradas las líneas maestras de la nueva Ley.

### GESTACION DE LA LEY

La propuesta de la nueva Ley, según es conocido, continuó el delegado provincial, fue remitida al Gobierno, el cual designó una comisión de ministros que, durante laboriosas gestiones, discutió, artículo por artículo, hasta que, a primeros de septiembre pasado, se llegó a un acuerdo total.

Evidentemente el artículo que más discusión ha provocado ha sido el 30, que se refiere a la designación de

presidente de la Organización Sindical, aunque otros, como el que contempla con carácter exclusivo la representación de los intereses del trabajo y la producción, también fue muy discutido; el artículo 7.º, igualmente, mereció gran atención y ha estado varias veces fuera y dentro del proyecto de Ley.

### FACTORES INDISCUTIBLES

Puso de relieve el delegado provincial, que la unidad de cuantos componen la Organización Sindical española, su madurez y ponderación para plantear la problemática del mundo del trabajo, su representatividad, etc., son factores positivos e indiscutibles que, en algunos sectores, no agradan, por lo que la Ley va a originar comentarios muy dispares y, en unos casos, se la criticará por avanzada y, en otros, por demasiado moderada.

### ESTATUTO DE LOS FUNCIONARIOS

Lo que está demostrado, prosiguió el señor Concepción Sevillano, es que los criterios del proyecto de Tarragona, que representan la opinión de empresarios y trabajadores del país, han sido respetados en su inmensa mayoría; que las grandes conquistas del Sindicalismo español, como su representatividad y el mando colegiado (Congreso Sindical, Consejo de Empresarios y Trabajadores), se conserva y alcanza completa autonomía. Los funcionarios sindicales, que no serán funcionarios públicos, sino precisamente funcionarios sindicales, tendrán Estatuto propio.

Por lo demás, finalizó el delegado provincial, a la nueva Ley pueden seguir otras y, por supuesto, el proyecto actual puede ser perfeccionado en las Cortes, con criterios constructivos inspirados siempre en las conclusiones del Congreso de Tarragona. No podemos adoptar posturas negativas y hay que contemplar el proyecto no parcialmente, sino en su totalidad, y con la plena convicción de que la Ley Sindical consolidará los avances conseguidos en los últimos años.

### COLOQUIO

Se produjo un animado coloquio en el que intervinieron especialmente los presidentes de los Consejos de Empresarios y Trabajadores y el procurador en Cortes señor Acosta. Se adoptó el acuerdo de que las sugerencias que la Organización Sindical segoviana remita sobre este proyecto estén finalizadas el próximo día 15.

### OTROS TEMAS EXAMINADOS

Finalizada la parte de la sesión dedicada a la nueva Ley, la Comisión ejecutiva examinó los principales aspectos de la actividad sindical segoviana en estos momentos.

En cuanto a viviendas se refiere, el delegado provincial informó que al grupo de 98 viviendas que se están construyendo en el Polígono de San Millán por la Obra Sindical del Hogar, se une otro grupo de 136, recientemente concedidas a Segovia, cuyo proyecto debe estar terminado en el plazo de dos meses. Por otra parte, la Organización Sindical se ha dirigido al Ayuntamiento de Segovia en solicitud de terrenos para construir otras 400 viviendas, proyecto de gran repercusión social que si prospera será una importantísima contribución para resolver la escasez de viviendas que padecemos. Además, en esta semana han comenzado también las obras de la nueva Casa Sindical Comarcal de Santa María de Nieva.

La Comisión estudió las recientes manifestaciones del ministro de Trabajo sobre la Ordenanza Laboral del campo y mejoras de la Seguridad Social. El procurador en Cortes y presidente de la C.O.S.A., señor Acosta García, hizo algunas puntualizaciones muy interesantes, concretando que el campo necesita revalorizar sus productos para compensar las cargas que sobre él pesan, mostrando su satisfacción por las nuevas mejoras aludidas.

El delegado sindical informó que se está procediendo a legalizar todos los bienes patrimoniales de la Orga-

nización Sindical de Segovia, y los vicesecretarios de Ordenación Económica y Ordenación Social intervinieron, el primero, para explicar el programa de Consejos Económicos comarcales que actualmente se está desarrollando, así como un trabajo del más alto interés sobre un estudio económico-social de la provincia, y el de Ordenación Social sobre la reunión celebrada en Madrid para examinar la nueva Ley Sindical.

### OTRAS REUNIONES DE DIVULGACION

Además de la sesión que hemos reseñado, el delegado de la Organización Sindical se ha reunido, de una parte, con los delegados sindicales comarcales, y, de otra, con los jefes de Servicios de la C. N. S. y secretarios de Sindicatos; a los que hizo una exposición similar, sobre la nueva Ley, a la efectuada ante la Comisión ejecutiva del Consejo Sindical. Igualmente presidió parte de una sesión del Consejo de Empresarios con idéntico fin.

En todas estas reuniones, a las que están siguiendo otras a nivel comarcal y local, se ha estudiado el texto de la nueva Ley y se formularán las sugerencias que la línea representativa considere oportuna, en relación con su articulado, siempre dentro de los criterios de Tarragona y antes del día 15 de los corrientes.

### EL TIEMPO EN SEGOVIA

#### En la tarde de ayer:

Presión atmosférica: 680,3 mm.  
Viento del SO.  
Temperatura máxima: 20,8.

#### En la mañana de hoy

Presión atmosférica: 679,4 mm.  
Viento del SE.  
Temperatura mínima: 12,6.

### AGENDA PARA MAÑANA

#### VIERNES, 10 DE OCTUBRE

Van 283 días de 1969; faltan 82. Sol: De 7,20 a 18,43.

**Santoral:** San Francisco de Borja, S. J. cf.; Eulampio, Eulampia, vg., hs., Daniel, Samuel, Angel León, Nicolás, mrs.

**Misa:** De San Francisco de Borja.

**Penitencia:** Es día de abstinencia, que puede suplirse con la limosna penitencial, oraciones y sacrificios.

**Pensamiento:** «¿Qué triste es amarlo todo, sin saber lo que se ama!» (Juan Ramón Jiménez).

**CERTINA D-S**  
el reloj más fuerte del mundo  
**ATALAYA-Ladreda, 12**

### AYUNTAMIENTO DE SANTIUSTE DE PEDRAZA

#### SUBASTA DE OBRAS

El día 20 de octubre actual, a las doce horas, se celebrará la subasta para la contratación de las obras de pavimentación de calles e instalación de fuente pública y abrevadero en el barrio de la Mata, bajo el tipo de tasación de 650.293 pesetas.

La presentación de proposiciones será hasta las trece horas del día 18, también del corriente, anterior hábil al de la celebración de la subasta.

La fianza provisional es la de pesetas 19.500.

Más detalles en los anuncios publicados en el «Boletín Oficial del Estado» del día 25 de septiembre y en el de la provincia del 10 también de septiembre próximo pasado. Santiuste de Pedraza, 4 de octubre de 1969.—El alcalde, Juan García.

### CONVOCATORIA DE EXAMENES, MATRICULAS, BECAS Y CURSOS

#### Obra Sindical Artesanía

Se recuerda a cuantas señoritas estén interesadas en ingresar en el Taller Escuela de bordado segoviano «Nuestra Señora de la Fuencisla», que el plazo de matrícula caduca el próximo día 15 del corriente mes de octubre.

La matrícula deberán efectuarla en la Jefatura Provincial de la O. S. Artesanía, Casa Sindical, de 9 a 2 y de 5 a 8 de la tarde, o en el mismo Taller Escuela, Jardín de San Roque, de 4 a 8 de la tarde.

### TV PROGRAMAS PARA MAÑANA

#### PRIMERA CADENA

MATINAL: 7,45. Carta de ajuste. 8,00. Apertura y presentación. 8,02. Buenos días, con telediario. 9,00. Cierre.

**SOBREMESA:** 1,15. Carta de ajuste. 1,30. Apertura y presentación. 1,32. Panorama de actualidad. 2,29. Avances. 2,30. Musical de sobremesa. 3,00. Telediario. 3,30. El tiempo. 3,40. La casa de los Martínez. 4,40. Nivel de vida. 5,05. España al día. 5,20. Despedida y cierre.

**INFANTIL:** 6,45. Carta de ajuste. 7,00. Apertura y presentación. 7,02. Don gato. 7,32. Mi oso y yo. 7,59. Despedida infantil.

**TARDE:** 8,00. Avances. 8,02. Presentación. 8,03. Por tierra, mar y aire. 8,30. Ojos nuevos.

**NOCHE:** 8,55. Presentación. 9,00. Novela. 9,30. Telediario. 9,50. El tiempo. 10,00. Avances. 10,01. Poesía e imagen. 10,10. El mundo de la postguerra. 10,35. Misión imposible. 11,30. Vivir para ver. 12,00. Telediario, despedida y cierre.

#### SEGUNDA CADENA

7,15. Carta de ajuste. 8,00. Presentación y avances. 8,02. Siete días. 8,30. Música en la intimidad. 9,00. Fiesta. 9,30. Telediario. 9,55. El tiempo. 9,59. Avances. 10,00. Chrysler. 11,00. Tauromaquia. 11,30. Ateneo. 12,00. Cierre.



**¡Mejores no hay!**  
GALERIAS STA. COLUMBA

### Juanito Valderrama en el Teatro Juan Bravo

Ayer se presentó en el Teatro Juan Bravo —una vez más— el popular Juanito Valderrama, muy conocido de todos los segovianos. En esta ocasión lo hizo con el espectáculo "Nombres famosos", que llevaron hasta el teatro a sus incondicionales. En el espectáculo —que pasó sin pena ni gloria por aquí— intervinieron además de los Valderrama —Juanito y Angel— Enrique Montoya (el creador del popular cha-cha-chá "Esperanza"), Juanito Maravillas, el Moro (que no Emilio), María Jesús Molina, Paquito Avila, Remedios la Trienera, Paquito Martín y Pepa Montes.

En él abundó, naturalmente, el cante "hondo" en sus diversas facetas y estilos sin que esa variedad hiciera lucir excesivamente el festejo.

### REGISTRO CIVIL

#### 11 nacimientos

Han sido hechas las siguientes inscripciones:

Nacimientos: Arturo Ayuso y Aguado, hijo de Arturo y de María Concepción; Susana Serrano y García, de Benito y de María Julia; María José Galicia y Fernández, de José y María del Carmen; Natalia Gómez y Conde, de Pedro y de María Conzuelo; Fernando Herguedas y Cristóbal, de Paulino y de Carmen; Francisco-Javier Calle y Casas, de Inocente-Lorenzo y de María Luisa; Julio-César Marinas Ballesteros, de Daniel y de Hortensia; Julio-Javier Casado de Pablos, de Francisco y de María Luz; María Elena Torrego y López, de Juan y de Alicia-Celsa; Víctor Manuel Herrero y Sanz, de Carlos y de Aurora, y Juan-Carlos Herrero y Sanz, de Carlos y de Aurora.

### Teléfonos de urgencia

Servicio de urgencia de la Seguridad Social	4695
Bomberos	2124
Casa de Socorro	2427
Policlínica «18 Julio»	3495
Policia	2087
Guardia Civil	1542
Cruz Roja	1430

#### Taxis

Azoguejo	3063
Plaza Franco	3062
Gran Turismo	3044
Servicio nocturno (cuartelillo de la Policía Municipal)	1458

### ARAHUETES CONSTRUCCION DE VARIAS OBRAS

Arahuetes.—El Ayuntamiento de esta población ha anunciado la subasta para llevar a cabo la contratación de diversas obras. Se trata de la construcción de un abrevadero y de un lavadero en esta localidad, así como de un muro de protección sobre el río Cega en el barrio de Pajares de Pedraza.

El tipo de tasación de estas obras es de 411.318 pesetas.

### Guía Médica Odontólogos y Clínicas

**SEGUNDO JIMENEZ GONZALEZ**  
Partos y enfermedades de la mujer  
Onda ultra-corta. Diatermia. Inductotermia. Rayos X  
Consulta de 11 a 1  
Avenida Padre Claret, 12  
Teléfono 22-22. Sanatorio, 17-81

**J. GONZALVEZ QUINTANILLA**  
Médico  
Pediatria y Puericultura - Rayos X  
Consulta diaria de 11 a 1. (Por las tardes, previa petición de hora.)  
Plaza de Franco, 11, 1.º y 2.º pisos, izquierdas, Teléfono 2396. Segovia

### CLINICA GILA.—CIRUGIA GENERAL CIRUGIA VASCULAR — VARICES

Consulta de 10,30 a 2 tarde  
San Francisco, 23 Segovia Teléfono 2088

## ¡GRATIS!

UN PISO NUEVO AMUEBLADO EN SEGOVIA, UN APARTAMENTO EN LAS PRADEAS DE SAN RAFAEL, DOS AUTOMOVILES y muchos premios más, en el gran sorteo que con motivo del XLV DIA UNIVERSAL DEL AHORRO, ofrece la

## CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE SEGOVIA

durante todo el mes de octubre infórmate en las oficinas de la CAJA en Segovia, o en las de diferentes pueblos de la provincia.



**Ahorra**  
para vivir mejor

## Balanzas, picadoras de carne, cortadoras fiambre, molinos café, congeladores

**saji** S. Juan, 8  
Tel. 2604



### Tractores EBRO

Los de mayor venta en España  
Mayor rendimiento  
Menor consumo  
Más||manejable

...y además con dirección hidráulica

Durante 1968 la mayoría de los agricultores eligieron EBRO  
De 15.370 tractores de potencia media matriculados en España, 8.178 fueron EBRO, lo que supone más de un 53 por 100



el tractor más vendido  
y asistido por el MEJOR Y MAS ECONOMICO servicio post-venta  
CONCESIONARIO:  
**CARLOS TABLADA**



**SUCESOS**

**Perecen calcinados una mujer y su hijo**

Un familiar de ellos prendió fuego a la casa que habitaban, en Granada

Granada, 8.—Una mujer de sesenta y un años y su hijo de veintiséis han muerto calcinados tras haber arrojado el yerno de la primera una

garrafa de gasolina que causó el incendio de la casa de ambos, situada en la calle Ventanilla.

Angustias Bedia Castro, la víctima, viva con su marido y su hijo Antonio, en la referida vivienda, de humilde aspecto. Otro hijo vive en Barcelona, y su hija Concepción Roldán Bedia, de 34 años, en el Albaicín. El matrimonio formado por esta hija y José Alganza Sánchez, de 50 años, autor de los hechos, tenía frecuentes discusiones. Esta fue la causa de que Concepción se trasladase desde el domingo a vivir al domicilio de sus padres.

A primera hora de la madrugada última, José Alganza rompió un cristal de la vivienda de sus suegros y arrojó una garrafa de gasolina ardiendo, que fue a caer, precisamente, sobre la víctima, que moría calcinada a los pocos momentos, mientras que su hijo Antonio, que acudió a salvarla, nada pudo hacer, aunque recibió quemaduras de extrema gravedad, a causa de las cuales falleció en un establecimiento sanitario. José Alganza, autor de los hechos, es relojero y, al parecer, se encontraba

embriagado cuando cometió el hecho. Se presentó voluntariamente en Comisaría, donde se confesó autor del incendio, pero ignorando la trascendencia de éste.

**Tres mineros muertos en una explosión**

Salamanca, 8.—A consecuencia de una explosión accidental, producida ayer a las siete de la tarde en el coto minero de la Empresa Merladezt, S. A., en Barruecopardo (Salamanca), murieron tres trabajadores de la misma. José Manuel Rubio Piñel, de 30 años, casado y con seis hijos, falleció al ser trasladado a un sanatorio de la capital; Basilio Loreño Jengel, de 37, casado y con dos hijos, y Domingo Estévez Amado, de 20, soltero, fallecieron instantáneamente.

La explosión se produjo, al parecer, cuando intentaban activar unas cargas explosivas en uno de los túneles de la mina.

**Taxista agredido a martillazos**

Gerona, 8.—Veinticuatro martillazos fueron descargados a sangre fría sobre la cabeza del taxista Jaime Planell Corona. El presunto autor, detenido por la Guardia Civil de Tráfico unas horas más tarde ha sido identificado como el joven Fortunato Marcos Pérez, de 28 años, natural de Valladolid, que estos últimos meses de verano ha prestado servicio en el aeropuerto Gerona-Costa Brava, en calidad de lavaplatos.

Los hechos ocurrieron de la forma siguiente: Ayer, sobre las nueve de la noche, Fortunato Marcos requirió los servicios del taxista, de 63 años de edad y con cuarenta y uno de servicios en esta capital. A la altura de Villobi de Oñar, en la carretera Santa Coloma de Farnés, hizo parar el vehículo, momento que aprovechó para agredir al taxista, que en los primeros golpes perdió el conocimiento, pese a lo cual, el agresor continuó ensañándose con su víctima. Tras sacarle arrastras del coche y esconderle entre unos mataderos próximos a la cuneta, emprendió viaje hacia Barcelona, pero a la altura de Mollet, la Policía de Tráfico, al advertir ciertas irregularidades en la conducción del vehículo, incomprensibles en un taxista, le dio el alto. Al comprobar que su ocupante carecía de la documentación pertinente, lo detuvo, aunque sin sospechar lo ocurrido horas antes. Acosado a preguntas, terminó declarando la verdad. El taxista fue encontrado horas más tarde casi desangrado. En la residencia del Seguro de Enfermedad se le han apreciado veinticuatro heridas. Su estado es gravísimo.

Parece ser que el único móvil de este brutal acto era hacerse con el coche para trasladarse a Barcelona y allí dejarlo abandonado. (Resumen de agencias)

**Forraje australiano para nuestra ganadería**

Madrid, 8.—La ganadería española va a disponer de forraje australiano que va a desempeñar un papel importante en el proyecto español de mejora y aumento de la ganadería, con vistas a una mayor y mejor producción de carne, según se informa de fuentes competentes a Europa Press.

Se sabe que las semillas de este pasto serán sembradas en el suroeste español, dentro del programa de mejora ganadera. Tal programa está unido al plan del Banco Mundial concertado con España y que se basa en el empleo de modernas técnicas de producción, promoción de mercados nacionales y mejora de pastos.

**LAMPLE OPERE**

**En lo fundamental, la Ordenanza del campo llena las aspiraciones de los trabajadores**

Dada la enorme diferencia de las provincias no parecía conveniente fijar unas tablas de salarios

Madrid, 9.—"En toda norma hay peticiones de las partes. Es cierto que en algunas cosas concretas los trabajadores agrícolas hubiesen querido llegar más lejos; sin embargo, estamos satisfechos, puesto que lo fundamental, la Ordenanza Laboral del Campo, llena por completo las aspiraciones de todos los trabajadores agrícolas.

De todas formas, en el devenir del tiempo, habrá que ir adoptando en la regulación las circunstancias del momento", ha manifestado a Europa Press don Jesús Lample Operé, presidente de la Sección Social de trabajadores del campo, refiriéndose a la ordenanza laboral recientemente publicada.

Acercando de la ausencia de tablas salariales en la citada Ordenanza, el señor Lample aseguró que, dada la enorme diferencia de salarios en las diversas provincias españolas, no parecía conveniente fijar unos determinados salarios. "Nuestra aspiración —dijo— es que todos los trabajadores del campo estén integrados en convenios colectivos."

"Nuestra finalidad —afirmó— es equiparar totalmente en un plano de igualdad al obrero agrícola con el obrero industrial, igualdad que en estos momentos no existe. "Es la primera vez que se consigue tener una norma jurídica de ámbito nacional que regula las normas laborales de todos los campesinos, excepto las tablas salariales."

Finalmente, el señor Lample habló de la participación sindical en la Ordenanza. Al elevar el anteproyecto al Ministerio de Trabajo se formaron comisiones asesoras para colaborar en su definitiva elaboración. En la comisión formaban cinco representantes de los trabajadores, cinco de los empresarios y dos del Ministerio de Agricultura. "Está claro —dijo— que en la Ordenanza se ha tenido bien en cuenta el sentir de los diversos estamentos afectados por la misma."

**EL PROYECTO DE LEY DE CAZA, A LAS CORTES**

Madrid, 9.—El «Boletín Oficial de las Cortes» de ayer publica el proyecto de ley de Caza que tiene como finalidad, según su artículo primero, regular «la protección, conservación, fomento y ordenado aprovechamiento de la riqueza cinegética nacional, en armonía con los intereses sociales económicos, agrícolas, forestales, ganaderos, científicos, turísticos y deportivos».

El modo de llevar estas tareas a cabo se articula en cincuenta y tres artículos, dos disposiciones transitorias y tres finales. El articulado está incluido en nueve títulos, que son:

I, Principios generales; II, de los terrenos, de la caza y su ejercicio; III, de la propiedad de las piezas de caza; IV, de la protección, conserva-

ción y aprovechamiento de la caza; V, de la responsabilidad de los daños; VI, licencias y exacciones; VII, de la administración y policía de la caza; VIII, de las infracciones y de las sanciones; y IX, del seguro obligatorio y de la seguridad en las cacerías.

**REUNION DE LA COMISION DE COMPETENCIA LEGISLATIVA**

Madrid, 8.—La Comisión de Competencia Legislativa de las Cortes, bajo la presidencia de don Antonio Iturrundi, se reunió ayer en la Cámara para tratar diversos asuntos del ámbito que les es propio.

De acuerdo con el Reglamento de las Cortes, a requerimiento del Gobierno o de la Comisión Permanente, esta Comisión suele emitir dictamen en el caso de disposiciones no comprendidas en las materias establecidas en el artículo diez y que deban revestir forma de ley. Supuesto que una Comisión de la Cámara plantea, con ocasión de ser examinado un proyecto o proposición de ley, alguna cuestión que no fuera de la competencia de las Cortes, el presidente podrá requerir el dictamen de la citada Comisión de Competencia Legislativa.

De igual manera, según el artículo trece, por razones de urgencia el Gobierno no podrá proponer al Jefe del Estado la sanción de decretos-leyes para regular materias enunciadas en los artículos diez y doce. Dicha urgencia será determinada por el Jefe del Estado, oída la Comisión de Competencia Legislativa.

Forman parte de la Comisión; además del presidente de las Cortes, un miembro del Gobierno, en este caso el ministro de Agricultura, don Adolfo Díaz Ambrona; un consejero nacional, don Alejandro Rodríguez de Valcárcel; un procurador con título de letrado, don Blas Pérez González; el presidente del Consejo de Estado, don Joaquín Bau, y el presidente del Tribunal Supremo, don Francisco Ruiz-Jarabo.

**Aceitunas gratis para los turistas**

Madrid, 9.—La Dirección General de Promoción del Turismo ha enviado a la frontera irunesa 7.500 kilos de aceitunas, envasadas en frascos de medio kilo, aproximadamente, para ser repartidos gratuitamente a cada turista que entre en España, informa Fiel. Los frascos van acompañados de un folleto explicativo sobre las diferentes maneras de aderezarlas.

**FACILIDADES PARA EL PAGO DE LOS IMPUESTOS**

Madrid, 8.—El «Boletín Oficial del Estado» publicó un decreto del Ministerio de Hacienda, por el que se aprueba la Instrucción General de Recaudación y Contabilidad. Consta de 145 reglas, que contienen esenciales modificaciones en la recaudación. Se facilitan los medios de pago, de forma que cualquier deudor, en cualquier punto del territorio nacional, podrá cumplir con su obligación sin necesidad de desplazamiento a la caja de recaudación. Servirán de ingreso directo un giro de recibos en Bancos, Cajas de Ahorro o cualquier otra entidad. Se instaura, además, el sistema de "abonarse", que no requiere que el contribuyente tenga cuenta abierta en entidad bancaria o de ahorros.

Seguirá existiendo el servicio recaudatorio encomendado a las Diputaciones Provinciales. El recaudador requerirá de pago al sujeto pasivo; de no ser atendido, seguirá el procedimiento contra los responsables subsidiarios. El acto administrativo contra éstos será dictado por el órgano a quien corresponda la determinación de la deuda.

Si se concediera aplazamiento para el pago de la deuda, formalizada la preceptiva garantía, por la Tesorería se procederá a la liquidación por los intereses de demora.—Pyresa.

**TOROS**

**Tres orejas y un rabo cortó Miguel Márquez en Fuengirola**

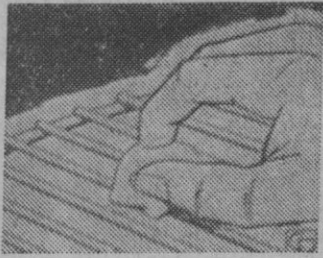
Fuengirola, 8.—Segunda corrida de feria, con muy buena entrada. Seis toros de don Salvador Gabira, bien presentados. El sexto, al partirse una pata, fue sustituido por uno de Antonio Ordóñez.

El Monaguillo faena artística en el primero para estocada y descabello al tercer intento. Palmas. En el otro faena variada. Tres pinchazos, dos medias y descabello. Silencio. Miguel Márquez, en su primero, faena valiente para un estoconazo. Dos orejas y petición de rabo. En el otro, faena dominadora. Media que basta. Oreja y petición de otra.

Juan Carlos Beca Belmonte, faena torera al tercero, para dos pinchazos y estocada. Ovación y vuelta. En el último, faena pinturera. Media estocada y descabello. Gran ovación.

Palomo Linares salió para Venezuela. Barajas, 8.—En avión de la compañía Viasa salió esta tarde para Caracas el matador de toros Palomo Linares.

**ELOISA DICE:**



Conserve limpia su parrilla

Las carnes no se pegarán a la parrilla si primero frota los alambres de ésta con grasa o con tira de tocino.

**Congelación**

Si por cualquier descompostura de la nevera, por falta de corriente o por cualquier otro motivo, se descongelan los productos que hay en el congelador, algunos de ellos pueden volver a congelarse, siempre que se hayan conservado a baja temperatura y estén en perfecto estado. No está de más advertir que cuando están parcialmente descongelados y se vuelven a congelar, la calidad desmerece, particularmente cuando se trata de frutas, legumbres y alimentos preparados. Las carnes rojas resultan menos afectadas que otros alimentos.

Las pruebas hechas por los expertos han demostrado que las carnes de ternera y de vaca se pueden volver a congelar cuando no presentan ninguna señal de descomposición, pero si el paquete ha sido abierto, la carne debe volver a envolverse perfectamente antes de meterla en el congelador. Tenga especial cuidado al volver a congelar verduras, mariscos y alimentos preparados. Si están totalmente descongelados, no trate de congelarlos de nuevo, pues las bacterias se multiplican rápidamente en estos tipos de alimento. Así pues, únicamente podrán volver a congelarse si todavía hay en ellos cristales de hielo.

**TV Westinghouse Casa SOLERA**

Puede estar seguro si es WESTINGHOUSE



—En cuanto me oye hablar de ir a casa de mi madre, pregunta enseguida por el horario de trenes...

**NOVIOS: El auténtico ahorro**

es comprar hoy los muebles que más tarde le pueden costar más caros. COOPERATIVA SAN FRUTOS Proveedor: Muebles Lázaro

PARA SU VEHICULO

**SAVA**

S.A. VEHICULOS AUTOMOVILES

Exija recambios de origen SAVA Entrega en el acto para todos los modelos

**HIGARSA**

HIJOS DE IGNACIO GARCIA SA

Distribuidor

Gobernador Fdez. Jiménez, 11

**MULTIPLIQUE SUS INGRESOS DEL MODO MAS AGRADABLE**



crie chinchillas incluso en su propia vivienda

**chinchilla alemana garantiza bajo contrato:**

ENVIE ESTE CUPON Y RECIBIRA SIN COMPROMISO NUESTROS CATALOGOS ILUSTRADOS

Nombre \_\_\_\_\_  
 Dirección \_\_\_\_\_  
 Localidad \_\_\_\_\_ Tel. \_\_\_\_\_  
**chinchilla alemana Falperra, 15-VIGO**

- Seguro de vida y fecundidad
- compra de crías al contado
- beneficio mínimo
- asistencia técnica gratuita

sólo 75 céntimos diarios

Y 30 MINUTOS DE ATENCION ?

Casa Central: GRANJA DEL PASAJE - Perillo (La Coruña) - Delegación General: FALPERRA, 15 - Vigo

EL QUE PASA FRIO ES PORQUE QUIERE ESTUFAS BUTANO INFRARROJOS, GARANTIZADAS DESDE 500 PESETAS

**CICLOPE, Valdevilla, 60**



MIRADOR

FEMENINO

# El pantalón en la moda otoño-invierno



Un 7/8 impermeable, de grandes cuello y bolsillos, en tejido de tapicería de algodón negro y blanco. El monedero lleva aplicaciones del mismo género (Christian Dior, boutique)

El final del verano trae consigo una nueva preocupación: la moda de invierno. La moda de invierno sigue interesando y las diversas corrientes y actitudes de sus creadores apasionan a la mujer. También el algodón está presente en estas tensiones, con sus telas sobrias para la moda práctica y sus suntuosos tejidos para la alta costura. Porque la moda no es solamente tendencias y largos de falda, sino valoración del instrumento que la sirve: el tejido y las fibras que cada temporada pugnan por reinar.

Nos queda el amplio espectro del otoño que en numerosos lugares de la geografía patria se prolonga con su dulzura hasta las puertas de la Navidad. Es la estación de los fines de semana, de aprovechar el goce de la naturaleza al máximo y el momento en que los fríos nos encerrarán en nuestras casas. Es la estación de la moda juvenil práctica, cómoda y deportiva. Es la estación que el algodón no tiene competencia con sus gamas, sus gruesos tejidos, sus gabardinas... Quedan días todavía para matar de la vida al aire libre con el algodón como compañero insustituible.

## EL PANTALON

La moda sport de la nueva temporada otoño-invierno se presenta más que nunca, con un aspecto confortable desenvuelto, permitiendo al cuerpo el máximo de libertad. Por lo tanto era lógico que el algodón, dadas sus cualidades principalísimas de confort, adquiriera una presencia preponderante en el vestuario deportivo.

El pantalón, definitivamente adoptado, se utiliza en todas las ocasiones. Aunque se nos aparece particularmente adecuado en temas nuevos que se ha dado en titular «outsiders», no por ello ha perdido posiciones en utilizaciones consideradas ya «clásicas».

La presencia del pantalón en este terreno, es decir, como continuación de tendencias ya existentes, la hemos observado en los siguientes casos:

a) El pantalón solo, llevado con una blusa camisera de «voile» de algodón; a menudo con perneras que tienden a ensancharse y, a veces, con vuelta en el bajo. El más nuevo está realizado en pana de algodón estampada, de corte tipo pata de elefante y con fuelle en el exterior del bajo de la pernera.

En conjuntos para caza el pantalón llega a la pantorrilla y se lleva bajo una chaqueta amplia y abotonada.

b) El sastré-pantalón, o conjunto de pantalón y blusón deportivo, éste realizado en sarga de algodón perchado, tipo vaquero, o en pana de puro algodón. Para interiores el recio blusón podrá sustituirse por otro rebordado o de encaje.

De gran efecto, la chaqueta cruzada, con botonadura doble, indistintamente llevada sobre pantalón o falda. Destaca la faldapantalón tipo «porfeuille».



Abrijo sastré en gabardina de algodón impermeable, color caqui. Observen el largo del abrigo que llega hasta la pantorrilla (Saint Laurent, Rive Gauche)

Resalta, igualmente, el conjunto constituido por canadiense y pantalón, aquella de línea larga y provista de múltiples bolsillos de fuelle.

c) La denominada «combinación» o «mono», reservada a una clientela más joven, tendencia que para abrirse paso en el campo del gran vestir. En este caso se lleva bajo una larga capa, una levita o incluso un poncho. En cuanto al uso del pantalón en los temas llamados «outsiders» o marginales, señalaremos:

a) Con un poncho, sin duda la tendencia más nueva de esta temporada, puesto que el poncho caracteriza la moda amplia del invierno 69-70. Esta fórmula la hallamos en el terreno de los impermeables, con ponchos muy anchos realizados en gabardinas de algodón, a veces de tejido reversible, con ancho cuello alzado. Otras veces el poncho va provisto de capucha.

b) El buzo, adaptación deportiva de la versión pantalón, casi siempre adornado con múltiples bolsillos.

La interpretación «buzo» está siendo ampliamente utilizada, hallándola representada en faldas, vestidos y, a veces, incluso a la hora del cocktail, con la ayuda de tirantes reales o simulados.

## DETALLES Y MATERIALES

El motivo característico de las colecciones otoño-invierno lo constituye la piel, que aparece en la mayoría de las prendas, ya sea utilizada para forro o como adorno exterior.

Destaca, particularmente, un tejido imitación cuero, constituido por un recubrimiento de poliuretano sobre puro algodón. Profusamente utilizado para chaquetas, canadienses e incluso abrigos con forro afelpado.

Resalta, igualmente, la amplia utilización de pana y veludillos de puro algodón, en tipos clásicos y otros de alta fantasía. Se observa el retorno de la duvetina de algodón y, para impermeables, el empleo de lonetas de puro algodón provistas de forro de felpa.

# EL CALZADO en la MODA FEMENINA

Afortunadamente para la mujer ha sido superado el caminar con zapatos estrechos. Con las hormas más cuadradas se llega al final de la jornada con los pies más descansados. De ahí que la auténtica moda en el calzado femenino no se aparte del bien andar y siga con las hormas anchas, la punta redondeada y el tacón más cuadrado.

## VIGOROSO CLASICISMO

Y ya con esa información de entrada, digamos con el I. N. C. M. E. que la tendencia general hacia un vigoroso clasicismo, da especial valoración a la calidad, lo que se produce en todos los aspectos de la moda.

Dentro de lo bueno, lo clásico y en él, inspirado en la caza, el colorido busca y obtiene la moda de los verdes intensos y tiernos a un tiempo, de los azules acerados, del retorno a los tostados, continuación del ciruela, gris, beige y caldera.

## CONFORMIDAD

En la línea de moda del atuendo, el calzado halla y registra la concordancia con el pantalón del vestir femenino. Detalle éste que no pasa desapercibido por el Instituto Nacional Coordinador de la Moda Española, que lo ha previsto y lo incluye en los estilos más idóneos para acompañar la indumentaria de la mujer. Dícese que durante esta temporada el pantalón será importante y que su uso entrará a todas horas; para ir de viaje, al trabajo, de compras, para los fines de semana e incluso para lucir en la noche.

Para las mujeres que sigan esta moda, se señala la línea que influye en el zapato de sport, en la ciudad y en el vestir.

## ACABADOS BRILLANTES

Avanzan los acabados brillantes, sean en tafilete o box-calf, y retroceden los aspectos rústicos en piel. Mientras mantenga su flexibilidad, el charol continuará en ascensión.

## BOTAS

Si se utilizan las botas, éstas deberán llegar justo a la rodilla, plenamente adaptadas a la forma de la pierna. Las botinas al tobillo serán la versión más nueva e ideal para los pantalones. Las veremos acordonadas o abrochadas lateralmente con botones, hebillas o elásticos.

## Al comerciante

le interesa el anuncio de sus productos y a la vez la economía. Por 12,00 ptas. solamente, podrá usted publicar en EL ADELANTADO (sección de breves) ocho palabras, y comprobará la eficacia del mismo

## SEAT 600-D

Usuario, al reparar su automóvil instale equipomotor especial Accesorios La Unión

# Gimnasia para la belleza del busto

Mantener un busto joven, erguido, especialmente después de algunos embarazos, no es fácil. Son muchas las mujeres que se quejan de esto y que buscan desesperadamente solución al problema. En realidad se trata simplemente de fortalecer unos músculos relajados, a causa del peso y el volumen que los pechos han tenido que soportar durante la lactancia. Especialmente si se trata de una mujer joven, la razón no puede ser otra. En las mujeres mayores, puede influir bastante el haber perdido kilos, pero, sobre todo, el no haber dedicado nunca atención al ejercicio físico, fundamental para mantener una hermosa figura.

Vamos a dar entonces una serie de movimientos muy eficaces para hacer trabajar esos músculos, maltratados por una u otra circunstancia. Pero no hay que olvidar que el ejercicio, solo produce un efecto total si es practicado con constancia y de una manera racional. Hay que hacer un esfuerzo, hay que sentir que los músculos trabajan, aunque al día siguiente se tengan agujetas.

1. Separar las piernas, y doblando al máximo el torso a un lado tocarse el tobillo, mientras el otro brazo permanece en alto. Volver a la posición inicial y repetir con la otra pierna y brazo, hasta cinco veces cada lado.

2. De pie, con las piernas juntas y la cabeza erguida, levantar los brazos a la altura del hombro, unir después las manos adelante, siempre con los brazos estirados, y luego por detrás

de la espalda en un movimiento firme y rápido. Repetir cuatro veces adelante y atrás.

3. Doblar la cintura hacia atrás al máximo, dejando caer la cabeza y apoyando las manos en la parte de atrás de la cadera. Volver a la posición original de pie, y doblarse

ahora hacia adelante. Repetir tres veces hacia atrás y tres veces hacia adelante.

4. Apoyando las manos en las caderas y con las piernas separadas, hacer girar el torso alrededor de la cintura, seis veces seguidas.

5. Con las manos apoyadas en la cintura y las piernas separadas, intentar juntar en la espalda los codos. Este es uno de los ejercicios más eficaces para la belleza del busto, porque obliga a ampliarse al máximo el tórax, y hace trabajar mucho los músculos pectorales.

6. Con las palmas de las manos apoyadas en la nuca, doblar el torso hacia uno y otro lado repetidamente hasta contar diez veces.

7. Echada en el suelo boca abajo, intentar levantar el cuerpo, apoyándose en las palmas de las manos y en las puntas de los pies. Este ejercicio es difícil al principio, pero hay que perseverar, hasta conseguir realizarlo, porque no solamente es muy interesante para los músculos pectorales, sino también para los del abdomen, los brazos y las piernas. Se trata de uno de los ejercicios más completos, ya que prácticamente todo el sistema muscular interviene.

Para apoyar la acción del ejercicio, se puede someter al busto a una ducha de agua fría diaria, con un aparato especialmente concebido para ello, que no resulta cara, y que es muy eficaz. También se aconseja la utilización de alguna crema nutritiva regeneradora, que se aplica con masajes suaves pero firmes.

8. Con las manos apoyadas en la cintura y las piernas separadas, intentar juntar en la espalda los codos. Este es uno de los ejercicios más eficaces para la belleza del busto, porque obliga a ampliarse al máximo el tórax, y hace trabajar mucho los músculos pectorales.

9. Con las palmas de las manos apoyadas en la nuca, doblar el torso hacia uno y otro lado repetidamente hasta contar diez veces.

10. Echada en el suelo boca abajo, intentar levantar el cuerpo, apoyándose en las palmas de las manos y en las puntas de los pies. Este ejercicio es difícil al principio, pero hay que perseverar, hasta conseguir realizarlo, porque no solamente es muy interesante para los músculos pectorales, sino también para los del abdomen, los brazos y las piernas. Se trata de uno de los ejercicios más completos, ya que prácticamente todo el sistema muscular interviene.

# COCINA COLIFLOR EN BESAMEL Y EMPANADA AL HORNO

Coliflor, un kilo y medio.  
Leche, tres cuartos de litro.  
Harina, tres cucharadas.  
Aceite, tres cucharadas.  
Queso rallado, 25 gramos.  
Mantequilla, 50 gramos.

Se escoge una coliflor fina y blanca y de un peso aproximado de un kilo y medio. Se le quitan las hojas verdes y troncos y sacando los tallos se pone a cocer en abundante agua hirviendo con sal hasta que se puedan atravesar fácilmente los tallos con un alfiler. Entonces se pone a escurrir.

En un cazo se pone la mitad de la mantequilla y la harina y se deja cocer sin que tome color, y se incorpora poco a poco la leche hirviendo rápidamente para que no se hagan grumos, se deja cocer unos minutos y se separa del fuego. En una sartén se ponen las tres cucharadas de aceite, se calienta y se fríe un ajo, que se saca una vez dorado. Se echa la coliflor, dejándola rehogar unos minutos. Se vierte en una fuente de porcelana o barro refractario y se cubre con la besamel hecha. Se rocía con la otra mitad de mantequilla derretida y se espolvorea de queso rallado. Se mete a horno fuerte para que se gratine unos seis minutos.

## EMPANADAS AL HORNO

Masa:  
Harina, 300 gramos.  
Manteca o aceite, 75 gramos.  
Levadura prensada, 20 gramos.  
Huevos, 1.  
Leche, medio decilitro.  
Tomate, 100 gramos.

Relleno:  
Cebolla, 1.  
Aceite, medio decilitro.  
Jamón o chorizo, 200 gramos.  
Pimientos, 2.  
Sal, 6 gramos.

Si los pimientos son frescos, se asan y se le quitan la piel y semillas, haciéndoles tiras. En una sartén se pone el aceite, se calienta, se fríe la cebolla finamente picada, cuando empieza a dorarse se echa el tomate picado sin piel ni pepitas. A continuación se le agrega el jamón o chorizo cortado en pedacitos y el pimiento y se deja rehogar lentamente unos seis minutos. Se separa del fuego y se deja enfriar.

Mientras se enfría se hace la masa. Se separan de la harina noventa gramos, se echa en un recipiente y se hace un hueco en el centro donde se hecha la levadura en tres cucharadas de agua templada. Se amasa, y una vez obtenida una masa

compacta y fina se deja levar, echándola, en un recipiente con agua templada. Cuando sube a la superficie está en su punto.

El resto de la harina se pone en un recipiente, se agrega el huevo batido (reservándose un poco), la leche y la mantequilla, y se hace una masa fina. Cuando la primera masa ha levado se juntan las dos masas, trabajándolas bien para que se unan. Se deja reposar una hora. Transcurrida ésta se extiende la mitad de la masa con el rodillo sobre la mesa espolvoreada de harina, hasta dejala del grueso del canto de un dedo. Se pone sobre una placa engrasada y se extiende el relleno. Se estira la otra mitad de la masa y se extiende encima del relleno tapando éste. Se doblan los bordes de la masa haciendo una especie de cordón o trenza, se barniza de huevo y se mete al horno.

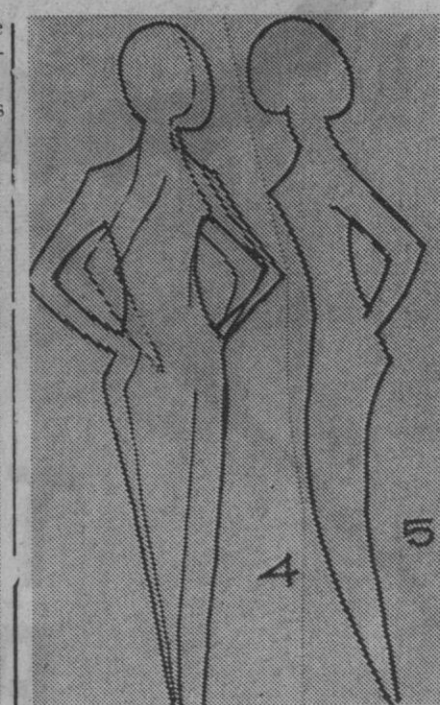
# El arte de limpiar EL CUERO

Chaquetas de cuero. El calor puede resquebrajar el cuero, y la humedad puede provocar la aparición de manchas de moho. Si la prenda se ha mojado, se la pone a secar en una corriente de aire. Nunca al sol, ni en un lugar donde haya excesivo calor. Cuando se ha secado se frota con un trapo embebido en glicerina o vaselina, de manera que penetre en la piel. Se frota seguidamente con un trapo de lana. Esta operación debe efectuarse con bastante frecuencia. (No hay que utilizar nunca gasolina).

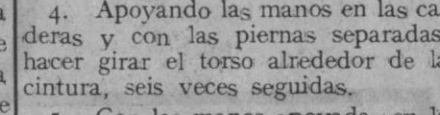
Chaquetas de ante. Se limpian con un cepillo metálico fino, o con un cepillo de caucho o crepé, quitando el lustre que queda después con una goma especial, o con un trozo de goma-espuma.

Cueros de tonalidades muy claras. Se frota primero sobre las manchas, con un cepillo pequeño y suave, sumergido en alcohol glicérico (una parte de glicerina por dos de alcohol de 30°). Se espolvorea después con arena de limpieza dejando secar.

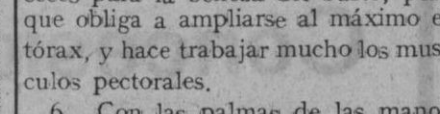
Cuero barnizado. Se limpia con un algodón embebido en leche y agua fría mezcladas. Se frota con un lienzo fino. De vez en cuando y para conservar su aspecto frótese con un paño empapado en yema de huevo.



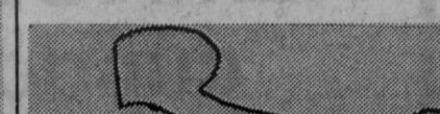
4. Apoyando las manos en las caderas y con las piernas separadas, hacer girar el torso alrededor de la cintura, seis veces seguidas.



5. Con las manos apoyadas en la cintura y las piernas separadas, intentar juntar en la espalda los codos. Este es uno de los ejercicios más eficaces para la belleza del busto, porque obliga a ampliarse al máximo el tórax, y hace trabajar mucho los músculos pectorales.



6. Con las palmas de las manos apoyadas en la nuca, doblar el torso hacia uno y otro lado repetidamente hasta contar diez veces.



7. Echada en el suelo boca abajo, intentar levantar el cuerpo, apoyándose en las palmas de las manos y en las puntas de los pies. Este ejercicio es difícil al principio, pero hay que perseverar, hasta conseguir realizarlo, porque no solamente es muy interesante para los músculos pectorales, sino también para los del abdomen, los brazos y las piernas. Se trata de uno de los ejercicios más completos, ya que prácticamente todo el sistema muscular interviene.



8. Con las manos apoyadas en la cintura y las piernas separadas, intentar juntar en la espalda los codos. Este es uno de los ejercicios más eficaces para la belleza del busto, porque obliga a ampliarse al máximo el tórax, y hace trabajar mucho los músculos pectorales.



9. Con las palmas de las manos apoyadas en la nuca, doblar el torso hacia uno y otro lado repetidamente hasta contar diez veces.



10. Echada en el suelo boca abajo, intentar levantar el cuerpo, apoyándose en las palmas de las manos y en las puntas de los pies. Este ejercicio es difícil al principio, pero hay que perseverar, hasta conseguir realizarlo, porque no solamente es muy interesante para los músculos pectorales, sino también para los del abdomen, los brazos y las piernas. Se trata de uno de los ejercicios más completos, ya que prácticamente todo el sistema muscular interviene.



# Interesantes manifestaciones de Cantarero del Castillo sobre la LEY SINDICAL

«... Los presidentes de los Consejos provinciales de trabajadores y empresarios de Navarra, han expresado serias reservas sobre el proyecto de ley Sindical enviado por el Gobierno a las Cortes y dado a conocer la pasada semana. La designación «a dedo», de manera directa o indirecta, de todos los cargos importantes de la organización, está en el origen de la decepción que se viene expresando. De «desilusión» ante el proyecto han hablado diversos representantes de sindicatos vallisoletanos. Es de esperar que el número de quienes se pronuncian en contra del texto aumentará en los próximos días. Mientras tanto, la prensa guarda un prudente silencio en el plano editorial.

¿Que piensan los políticos «socialmente inquietos» que desde dentro del régimen pretenden enlazar con un «laborismo», de sello español o con un «socialismo», de resonancias jose antonianas? Para quienes sueñan con un ensayo serio de democratización sindical, el texto del Gobierno debe ser una pieza jurídica-política sobre la que resulte imperativo pronunciarse.

En un afán de sondeo nos hemos dirigido a la más dependiente y caracterizada voz del orfeón político nacional; Manuel Cantarero del Castillo, presidente (siempre en dificultades) de la Agrupación de Antiguos Miembros del Frente de Juventudes. Cantarero nos ha dicho de entrada: «Creo que el proyecto de ley sindical se ha limitado a un puro cambio de terminología, por otra parte necesario. La de las leyes de 26 de enero de 1940 sobre unidad sindical y la de 6 de diciembre del mismo año, sobre bases de la organización sindical, resultaba, en verdad, anacrónica.

—Entonces, ¿estima que con ese cambio de terminología la ley Sindical resulta ya aceptable?

—No, en absoluto, y habrá que luchar, antes de su aprobación en las Cortes, para que el proyecto sea convenientemente modificado. En su redacción actual no ofrece nada nuevo.

—¿Qué modificaciones considera imprescindibles?

—La efectividad, a todos los niveles; la regulación de la libertad y derecho de iniciativa de los trabajadores para celebrar reuniones «de base», en el seno de las empresas y sindicatos; la libertad plural de constitución de asociaciones dentro de los sindicatos, respecto a la electividad, creo que una cosa es el presidente de la Organización Sindical, que debe representarla ante el Estado, y otra muy distinta el ministro delegado de Gobierno «para» la Organización Sindical o para asuntos sindicales que, tal cual ocurre en cualquier país moderno, representa ejecutivamente a ese gobierno ante los sindicatos. El primero, evidentemente, no puede ser más que elegido por aquellos a quienes ha de representar; el otro, como todos los ministros, ha de ser designado...

—¿Le parece bien el carácter orgánico y único que se atribuye a las asociaciones?

—Creo que se confunden dos cosas: la posibilidad de constitución de asociaciones orgánicas, determinadas por las especificaciones profesionales dentro de cada sindicato, que parece deben ser únicas, y la posibilidad de constitución libre de asociaciones inorgánicas, dentro de cada sindicato también, determinadas por el diverso deseo de hacer prevalecer en el seno del mismo concretas programaciones de política sindical...» —(Lorenzo Contreras, en «Tele-Expres».)

**EL CONSEJO DE EMPRESARIOS DE VALLADOLID, DISCONFORME**

Valladolid, 8.—Con asistencia del

## Carrero Blanco se interesa por la situación en las poblaciones afectadas por las inundaciones en SEVILLA

Sevilla, 8.—En conversación telefónica sostenida con el gobernador civil de la provincia, el vicepresidente del Gobierno, almirante don Luis Carrero Blanco, se ha interesado por el proceso de recuperación y normalización de la vida en las poblaciones sevillanas afectadas por el desbordamiento del río Yeguas.

El gobernador civil informó al vicepresidente del Gobierno con toda amplitud sobre la marcha de los trabajos emprendidos en la Roda de Andalucía y Casariche, localidades a las que ya han sido enviados, con destino a los damnificados, un total de doscientos ajuares remitidos a Sevilla por la Dirección General de Auxilio Social y Beneficencia.—Cifra.

### VENDEDORES

Para Segovia, interesan a firma internacional ramo de hostelería.

Posibilidades de promoción Seguridad Social

Escribir al: Apartado 2.396 BARCELONA

delegado de la Organización Sindical del Consejo Provincial de Empleados del Consejo Provincia Ide Empresarios, así como el secretario general señor Herrera y técnicos de la Vice-secretaría de Ordenación Económica.

La reunión se ha centrado fundamentalmente en lo que afecta a la redacción de ley Sindical que el Gobierno ha remitido recientemente a las Cortes Españolas.

Antes de iniciarse el debate, el delegado provincial hizo diversas consideraciones de carácter histórico sobre la evolución del sindicalismo español.

El presidente del Consejo puso de manifiesto las aspiraciones y esperanzas de empresarios y trabajador. Los han puesto en la futura ley Sindical, que se considera de absoluta y urgente necesidad, pero que para que estas aspiraciones y esperanzas

no sean defraudadas será necesario que las Cortes Españolas mejoren el proyecto presentado, ajustándose, esencialmente en el estudio del proyectividad, a los principios básicos aprobados en el Congreso de Taragona.

Tras un amplio debate en el que se comentó globalmente el proyecto de ley, y en el que hubo una casi general coincidencia en cuanto a la insuficiente representatividad del futuro presidente de la Organización Sindical, se acordó, dada la trascendencia del proyecto, reunirse a partir del jueves, y durante los días que sean necesarios, de ocho a nueve de la noche, con el fin de realizar un análisis exhaustivo del articulado del mismo y preparar un conjunto de sugerencias que se estime sirvan para mejorar el proyecto.

# 228.181 becas serán distribuidas este curso por la Comisaría de Protección Escolar

## Intransigencias en la valoración de las condiciones económicas de los solicitantes

Madrid, 9.—«En el curso académico que acaba de comenzar la Comisaría de Protección Escolar distribuirá, siguiendo la actual política de fomentar la igualdad de oportunidades, un total de 228.181 becas a otros tantos alumnos de distintos niveles de enseñanza por un importe global de 1.882.008.000 pesetas», dijo ayer a los periodistas el titular de dicho organismo, don Pedro Segú, al presentar el avance estadístico de los resultados de esta convocatoria general de becas.

### DISTRIBUCION DE LAS BECAS

Prosiguió el señor Segú—informa Cifra—diciendo que la Comisaría está muy lejos de lo que desearía conseguir. Este año se concederán 37.253 becas más que en la convocatoria anterior, y asimismo su cuantía conjunta se incrementará en más de 467 millones de pesetas.

Por conceptos, el citado número de becas tendrá la siguiente distribución: 161.546 para alumnos de formación profesional; 12.006 para estudiantes universitarios, técnicos de grado superior, conservatorios y profesorado mercantil; 4.151 para estudios especiales (Magisterio, ayudantes técnicos sanitarios, militares, periodismo, cinematografía); 3.404 para estudios religiosos; 2.500 becas-

salario, y el resto para otros estudios.

«Es de destacar—señaló el señor Segú—que de las 12.006 becas para estudios superiores 916 son préstamos y 536 becas-préstamo, que constituyen un nuevo sistema de subvención implantado por vez primera este año.

### SISTEMA DE ADJUDICACION

Comentando el sistema de adjudicación de becas utilizado en la convocatoria actual, el comisario de Protección Escolar destacó que este año se ha elevado el límite de exclusión en razón de la situación económica de las familias de los solicitantes, pasando de 25.000 pesetas de ingreso por persona y año a 30.000, con lo que, además de

acomodar este requisito a los costes actuales de la vida, se ha flexibilizado el método de concesión de ayudas haciéndolo extensible a más estudiantes necesitados.

«De la misma manera—siguió diciendo—, el sistema de selección para los becarios que estudien bachillerato general ha sido reblandecido al rebajar el baremo mínimo de rendimiento académico. Como importe novedad, en la presente convocatoria se concederán prórrogas de beca a estudiantes que pasen de un ciclo de la enseñanza a otro, como es el caso de los muchachos que aprueban la revalida de grado elemental y pasan al bachillerato superior.»

### GRADACIONES DE LAS CUANTIAS

Las cuantías máximas han sido establecidas en las siguientes cifras: para estudios superiores y especiales se pasará de becas de 3.000 pesetas a becas de 38.000 y en algunos casos de hasta 42.000 pesetas, para enseñanzas medias se pasará de 20.000 pesetas a 25.000 y excepcionalmente a 28.000 pesetas y para formación profesional (grado de maestría industrial) se pasará de 24.000 a un máximo de 34.000 pesetas.

### INVESTIGACION DE SOLICITANTES

«Al objeto de hacer más justos los sistemas de selección de becarios, dentro de la flexibilidad propia de la protección escolar, se procurará—afirmó el señor Segú—ser intransigente en la valoración de las condiciones económicas de los solicitantes. A este respecto, los Servicios de Protección Escolar realizan una ingente labor de información e investigación. Y este año se ha establecido, con carácter obligatorio, que un 15 por 100 de los solicitantes seleccionados, elegido al azar por sorteo será sometido a una exhaustiva información sobre su situación económica familiar, con el propósito de comprobar la veracidad de los datos que suministraron en demanda de ayuda. Si se descubrieran ocultaciones graves u otro tipo de falsedades, los alumnos investigados podrían perder su beca y hasta ser objeto de otras graves sanciones.»

## PREMIO a la honradez:

15 días en Canarias

Colonia, 8.—Gratamente impresionado por el gesto de honradez demostrado por la señora Brigitte F. al devolver once mil marcos (175.00 pesetas) que se encontró, el director de la agencia de viajes le ha cursado una invitación para pasar quince días en las islas Canarias.

Brigitte F. halló el dinero en un paquete que contenía algunas prendas que momentos antes había comprado en un supermercado. La importante cantidad era el total de las operaciones de una caja del establecimiento extraviada en el paquete de la cliente por el propio cajero.—Efe.



AGRICULTOR:  
La abonadora ZAGA es la de mayor venta en España.

Distribuidor exclusivo:

**J. HORCAJO, S.A.**  
Fernández Ladreda, 13

Teléfonos de **EL ADELANTADO**

Dirección ..... 1750  
Redacción ..... 2025  
Administración e Imprenta 2299

# TRACTORES PRO ESPAÑA



## EN TODAS PARTES...

## TODO EL SERVICIO POST-VENTA QUE USTED NECESITE

**Concesionario John Deere en Segovia:**  
**ALMACENES FERNANDEZ. San Facundo, 3. Telf. 5934. SEGOVIA.**



# Aquí, todos los DEPORTES

## Tres a cero: El Milán venció al Estudiantes en el primer partido de Copa Intercontinental

Milán, 8.—El A. C. Milán ha vencido esta noche al Estudiantes argentino por tres goles a cero en el primer partido de la Copa Intercontinental. El primer tiempo finalizó con ventaja milanesa de dos goles a cero. El segundo partido se jugará el próximo día 22 en Buenos Aires.

## La lista de los 17 seleccionados contra Finlandia

Madrid, 9.—A última hora de la tarde de ayer, el seleccionador nacional de fútbol, Ladislao Kubala, dio a conocer la lista de los diecisiete jugadores que compondrán la expedición española, cuya salida está prevista para el próximo lunes, a las 7.40 de la tarde, con dirección a La Línea de la Concepción. Son los siguientes:

- Barcelona: Reina, Eladio, Pujol y Rexach.
- Real Madrid: Velázquez, Pirri, Amancio y Gento.
- Atlético Madrid: Gárate, Elche, Ballester y Asensi.
- Atlético de Bilbao: Irribar.
- Zaragoza: Violeta.
- Real Sociedad: Gaztelu.
- Celta de Vigo: Costas.
- Betis: Quino.
- Valencia: Barrachina.

## VASAS - BARCELONA

Barcelona, 8.—El Barcelona prepara su desplazamiento a Hungría para jugar el primer encuentro de la eliminatoria de Copa de Ferias contra el Vasas de Győr, para el que se ha llegado ya a un acuerdo con el club húngaro para jugarlo el martes día 21.

No existe aún acuerdo, en cambio, para el encuentro de vuelta, para el que los húngaros proponen el 26 de noviembre y el Barcelona el 19 del mismo mes, ya que no le interesa con aquella fecha por coincidir con el Madrid-Standard de Lieja, de Copa de Europa, que será televisado.

## Copa del Generalísimo en Tercera División

Resultados de los partidos de fútbol correspondientes a la primera ronda de la Copa del Generalísimo disputados ayer por equipos de Tercera División.

- Alondras, 0; Cacabelense, 1.
- At. Orense, 1; Santander, 0.
- Lugo, 4; Rayo Cantabria, 0.
- Compostela, 1; Laredo, 1.
- Ensidesa, 2; Palencia, 0.
- Hullera, 1; Langreo, 0.
- Turón, 2; Júpiter, 0.
- Ponferradina, 4; Vetusta, 0.
- Torrelavega, 5; Avilés, 0.
- At. Gijón, 2; Sestao, 2.
- Basconia, 2; Caudal, 0.
- Guecho, 4; Motrico, 0.
- San Sebastián, 2; Lérida, 0.
- Gerona, 2; Real Unión, 0.
- Iruña, 0; Figueras, 1.
- Huesca, 1; Lloret, 0.
- Calella, 3; Calahorra, 1.
- Moncada, 2; Tudelano, 4.
- Villanueva, 1; Barbastro, 0.
- At. Cataluña, 1; Mahón, 1.
- Badalona, 4; At. Baleares, 2.
- Soledad, 0; Condal, 1.
- Ibiza, 0; Héroules, 1.
- Sueca, 4; At. C. Sotelo, 0.
- Eldense, 2; Oliva, 1.
- Mestalla, 1; Albacete, 0.
- Manchego, 2; Levante, 0.
- Orhuela, 3; Marbella, 0.
- Iliturgi, 3; At. de Ceuta, 2.
- Sevilla Atlético, 1; Tenerife, 0.
- Adra, 2; Melilla, 1.
- Jerez Deportivo, 4; Jaén, 0.
- Reyfa, 5; Algeciras, 0.
- Aviaco, 4; C. D. Alcalá, 3.
- Moscardó, 6; San Fernando, 0.
- Estepona, 4; Talavera, 3.
- Extremadura, 1; Portuense, 2.
- U. Africa Ceutí, 0; Cacereno, 1.
- Plasencia, 0; Huelva, 1.
- Imperial, 3; Benicarló, 0.
- Logroñés, 3; Alavés, 2.

## Primera División de juveniles

- Henares, 0; Cuatro Caminos, 2.
- Leganés, 1; Chamartín, 8.
- Guad el Jelu, 1; Segoviana, 0.
- R. Madrid A, 6; R. Vallecano A, 1.
- Atlético A, 3; Plus Ultra A, 1.

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Chamartín	2	2	0	0	16	1	4
Atlético A	2	2	0	0	6	1	4
Real Madrid A	2	2	0	0	10	3	4
Guad el Jelu	2	2	0	0	4	2	4
Segoviana	2	1	0	1	4	2	2
Cuatro Caminos	2	1	0	1	2	3	2
Plus Ultra A	2	0	0	2	3	7	0
Rayo Vall. A	2	0	0	2	3	9	0
Leganés	2	0	0	2	2	12	0
Henares	2	0	0	2	0	10	0

## La pista de atletismo de la Ciudad Deportiva debe ser de 400 metros

En tal sentido se pronuncia la comisión permanente de la Junta P. de E. F. y Deportes

Se ha reunido la comisión permanente de la Junta Provincial de Educación Física y Deportes.

Se trataron varios asuntos de interés para el deporte provincial y se tomaron los siguientes acuerdos:

— Considerar la conveniencia de que la pista de atletismo de la Ciudad Deportiva, proyectada para 375 metros, sea construida de 400. En tal sentido se eleva un escrito al jefe del Servicio Nacional de Instalaciones Deportivas para que emita informe en este sentido.

— Se acuerda la confección de la guía deportiva de Segovia, para lo que se pide la colaboración de todos los presidentes de Federaciones Provinciales y representantes de las organizaciones deportivas del Movimiento.

— Se acuerda conceder al Club Deportivo "Acueducto" autorización para celebrar reuniones en la Sala de juntas de la Casa del Deporte con carácter transitorio, mientras no disponga de domicilio social, instándole a que resuelva lo más rápidamente posible el conseguir domicilio social, pues la Casa del Deporte es domicilio de Federaciones, pero no de clubs, para cuya función no tiene capacidad.

A petición del presidente de la Federación Regional de Boxeo Segoviana se pide al presidente de la Federación Española de este deporte tenga a bien designar día y hora para recibirle, para tratar asuntos urgentes de esta Federación.

El delegado provincial da cuenta de las actividades realizadas bajo el patrocinio de la Junta Provincial que son las siguientes:

- Tres cursillos de natación, dos en Segovia y uno en El Espinar.
- Primera Travesía del pantano de las Vencias con K-1 y K-2. Ambas actividades han estado magníficamente dirigidas por la Federación Provincial de Natación y Piragüismo, con la colaboración del Club Náutico Segoviano y Club Polideportivo de San Miguel de Bernúy.

El delegado provincial también informa del plan de actividades de la Junta para el segundo semestre, detallando las actividades que se van a realizar y cantidades asignadas a las mismas.

El Milán cambió esta noche su tradicional uniforme rojinegro por el blanco total mientras el Estudiantes jugó con camiseta a rayas blancas y rojas y calzón negro.

Milán: Cudicini; Anquiletti; Schnellinger Rosato; Malatrasi, Fogli; Cormani, Lodetti, Combin, Rivera, Pratti.

Estudiantes: Poletti; Aguirre Suárez, Madero, Malbernat; Togneri, Medina; Echecopar, Bilardo, Conigliaro, Flores, Verón.

## A LOS SIETE MINUTOS, EL PRIMER GOL

El Milán abrió el marcador a los siete minutos de juego cuando un fallo de la defensa argentina permitió a Sormani rematar espléndidamente de cabeza un largo centro de Pratti. La jugada fue muy rápida y la defensa argentina quedó descolocada y al descubierto, cosa que ha pasado en numerosas ocasiones en este encuentro.

Otro fallo de la defensa bonaerense dio lugar al segundo gol milanés. Se produjo este segundo tanto cuando se cumplía casi el tiempo reglamentario para finalizar el primer tiempo. Escapó Combin, falló Aguirre Suárez en la entrada, que practicó rastreando los pies, y Combin siguió con la pelota. Salgó de su marco y a la desesperada el portero argentino y Combin le burló, yendo hacia su izquierda para rematar con ese pie y cruzar la pelota hasta el interior del marco.

## EL TERCERO, MARAVILLOSO

A los veintiséis minutos de la segunda parte llegó el tercer gol del Milán. Un gol maravilloso de ejecución, cuyo autor fue Sormani, que remató sobre la marcha casi de espaldas a la portería y acosado por Aguirre Suárez, para agarrar un tiro muy cruzado que volvió a batir al guardameta bonaerense.

## COPA DE EUROPA DE AFICIONADOS

Enfield, 8.—Francia venció a Inglaterra por dos goles a uno, en partido disputado esta noche en Enfield, correspondiente a la Copa Europa de amateurs. Al término de la primera parte, Francia iba ganando por 1-0. Los tantos franceses fueron marcados por Kohler (minuto 27) y Vacher (m. 56), mientras que el único tanto británico fue conseguido a los ochenta y seis minutos, por Moore.

## Clasificación, grupo tercero

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
España	1	1	0	0	1	0	2
Francia	2	1	0	1	2	2	2
Inglaterra	1	0	0	1	2	0	0

## Multas por incidentes al Celta y Mallorca

Cuatro partidos de suspensión al paraguayo Cáceres

El Comité de Competición de la Real Federación Española de Fútbol adoptó en su reunión de ayer, entre otros, los siguientes acuerdos:

Primera División: Cuatro partidos de suspensión al jugador paraguayo Cáceres, del Mallorca, por insultar al árbitro. Multa por formular reparos a decisiones arbitrales a los jugadores Domínguez Robles y Pérez Bacallado, del Mallorca. Amonestación y multa, por divisas causas, a los jugadores Hidalgo y Costas, del Celta, y Luis, del At. de Madrid.

Imponer multa por incidentes de público producidos en sus campos a los clubs Mallorca y Celta.

Segunda División: Tres partidos de suspensión a De la Fuente, del Gijón, por juego peligroso. Dos partidos de suspensión, por repeler juego peligroso, a Luis Costa y Ponce, del Córdoba. Amonestación y multa por diversas causas a García Martínez, del Orense; Sistaga, del Oviedo, y González Martínez, del Salamanca.

## Informe sobre las manifestaciones del señor Morón

El Comité de Competición decidió también abrir un informe sobre las manifestaciones vertidas por el presidente del Córdoba, señor Morón, acerca de las condiciones físicas del árbitro, señor Barragán, que dirigió el encuentro Gijón-Córdoba el pasado domingo. El señor Morón le acusó de haber actuado con «exceso de alcohol».

## Se pagarán los salarios del personal de Matesa

La comisión investigadora visitó al presidente de las Cortes

Madrid, 9.—Los abogados defensores de los detenidos en relación con el asunto Matesa han mantenido un reunión en Madrid con el administrador judicial de la empresa, don Manuel de la Quintana Ferguson, según se ha informado a un redactor de Europa Press de fuente responsable.

Aunque no ha trascendido en detalle los términos de la conversación mantenida, se cree saber que la misma ha servido para tomar contacto mutuo y tratar de paliar en lo posible que las repercusiones del asunto incidan en las empresas y trabajadores directa o indirectamente afectados.

En este sentido, las fuentes precisan que en breve plazo de procederá al pago de los salarios devengados por los trabajadores, así como a los que han de hacerse en su momento por el concepto de patentes.

Por otra parte, se sabe que por el juez especial y los fiscales encargados del sumario se va a proceder inmediatamente a tomar declaración a las seis personas detenidas en relación con el asunto.

COMISION NACIONAL

Madrid, 8.—El Consejo Nacional del Movimiento ha designado una ponencia que elaborará un informe sobre el asunto Matesa para la Comisión permanente. La forman los señores Ballarín Marcial, Botija Cabo, García Hernández y Ortí Bordas.

Sabemos que el señor Ballarín tiene el propósito de citar, para que informen oralmente a esta ponencia, a ministros, directores generales y directores de banco. Uno de los fines que guía al señor Ballarín es darle en todo momento rango senatorial al Consejo Nacional.—Logos.

## Boletos segovianos con doce aciertos

Correspondientes a la jornada quinta de las Apuestas Mutuas, hay 45 boletos de 12 aciertos que fueron depositadas en los centros de recepción de la Delegación segoviana.

Cada uno de ellos percibirá 2.504 pesetas.

# LAS CUATRO VERDADES DE FLEX

COMODO

ELASTICO

HIGIENICO

PERFECTO

FLEX es más cómodo. Ella lo sabe y desea para su familia lo mejor. Un colchón que no sea muy duro ni demasiado blando. Que tenga la justa elasticidad que proporciona un colchón FLEX, porque en los muelles entrelazados de un FLEX se utiliza un hilo de acero especial de extraordinaria suavidad y resistencia.

Préstenos su atención en los próximos mensajes. Su confort se lo exige y para su buen descanso nada mejor que un colchón FLEX D-70 de muelles entrelazados.



FLEX TIENE MUELLES PARA SU MAYOR COMODIDAD



## Flota española frente a Gibraltar

### Durante la noche han permanecido en la bahía con luces de situación el "Canarias", el portahelicópteros "Dédalo" y cuatro destructores

### Su presencia ha producido nerviosismo en el Peñón

La Línea de la Concepción, 9.—(Urgente).— Seis unidades de la Marina de Guerra española están fondeadas, con luces de posición en aguas de la bahía de Algeciras frente a Gibraltar. La flota es compuesta por el portahelicópteros «Dédalo», buque especialmente concebido para operaciones de comandos; el crucero pesado «Canarias», de 10.000 toneladas de desplazamiento; dos fragatas y dos minadores rápidos.

Oficialmente, se ha informado que la presencia de estos buques era «normal». Por otra parte, nuestro corresponsal en Londres, informa que la presencia de dichas unidades frente a la Roca ha producido un estado de nerviosismo en la ciudad de Gibraltar. Fuentes gibraltareñas han declarado unilateralmente que dicha flota tiene por objeto llevar a cabo el

primer paso de un estrangulamiento marítimo del Peñón. Recientemente, el periódico londinense «The Times» informaba que España había extendido sus aguas jurisdiccionales a doce millas, y especulaba sobre la posibilidad de que los buques con destino a Gibraltar fueran abordados en aguas legalmente españolas y sometidos a un registro aduanero.

## El ministro de Trabajo marchará mañana a los ESTADOS UNIDOS

Para participar en la reunión interamericana de ministros de Trabajo, en Washington

Madrid, 9.—El ministro de Trabajo, don Jesús Romeo Gorría, saldrá mañana, por vía aé-

rea, en dirección a los Estados Unidos. El señor Romeo presidirá en Washington la misión española, que tomará parte en la reunión interamericana de ministros de Trabajo. Su estancia en Washington será de tres días. Acompañará al ministro español en su viaje el jefe de su Gabinete técnico don Félix Izquierdo, Cifra.

## Golpe de estado frustrado en BURUNDI

Bujumbura (Burundi), 9.—El presidente Michael Micombero ha declarado hoy en esta capital que el Gobierno había frustrado un intento de golpe de estado perpetrado por elementos entre los que se encontraban varios exministros.

El presidente ha manifestado que todos los involucrados en la intentona habían sido ya arrestados y serían juzgados por los tribunales públicamente. El presidente no hizo mención de las fechas en que tuvo lugar el intento de golpe de Estado pero su anuncio se produce tras las informaciones de prensa en Bruselas, el pasado 30

de septiembre, sobre detenciones en Burundi en conexión con una intentona de derrocamiento del poder. Micombero dijo que celebraría una importante reunión del Gabinete, la oficina política del partido y las comisiones conjuntas nacionales del movimiento del partido. Entretanto, la situación del país es tranquila, según se informa.—Efe.

## Otros dos aviones secuestrados, uno argentino y otro brasileño

Santiago de Chile, 8.—El avión de «Aerolíneas Argentinas» correspondiente al vuelo 236, fue secuestrado cuando sobrevolaba la provincia argentina de Mendoza.

Uno de los pasajeros no identificado amenazó al piloto y le hizo solicitar al aeropuerto de Santiago (Pudahuel) que prepararan urgentemente un plan de vuelo a Cuba y el combustible necesario para llegar a la isla del Caribe.

El avión emprendió vuelo hacia Cuba con 54 pasajeros, 21 de los cuales son chilenos y los 34 restantes, en tránsito. La Policía no intervino en el suceso para evitar cualquier posible represalia en contra de los pasajeros o tripulantes por parte de los secuestradores.—Efe.

### SECUESTRO DE UN AVION BRASILEÑO

Río de Janeiro, 8.—Un avión «Caravelle» brasileño con cincuenta personas a bordo, ha sido secuestrado, hoy y obligado a dirigirse a Cuba, según informan funcionarios del Gobierno en esta ciudad.

Añaden los informantes que el aparato en cuestión, perteneciente a las Líneas Aéreas «Cruzeiro do Sul», volaba sobre el valle del río Amazonas, desde Belem a Manaus, cuando fue obligado a desviarse hacia Georgetown (Guayana) en ruta hacia Cuba. Funcionarios de las Líneas Aéreas afirman que tanto el Ministerio del Aire como el de Asuntos Exteriores del Brasil «siguen los acontecimientos».—Efe-Upi.

### AMENAZAN CON DESTRUIR EL APARATO

Georgetown (Guayana), 8.—Un avión brasileño secuestrado llegó al aeropuerto de esta ciudad donde los secuestradores brasileños, armados, amenazaron con destruir el aparato y el edificio de la nueva terminal con bombas si no se suministraba carburante al avión para continuar vuelo a Cuba, según informan funcionarios del Gobierno.

## El Estatuto de Asociaciones del Movimiento, firmado por Franco

Madrid, 9.—El Estatuto del Régimen Jurídico, Asociativo del Movimiento, informa la agencia Logos, ha sido firmado ayer, según fuentes dignas de crédito, por el Jefe del Estado en su calidad de Jefe Nacional del Movimiento.

Dicho estatuto, que regula las asociaciones dentro del Movimiento, fue aprobado unánimemente por el último Pleno del Consejo Nacional, celebrado a primeros de julio pasado, y estaba pendiente de la sanción definitiva por el Jefe del Estado. El texto se publicará en fecha próxima en el «Boletín Oficial del Estado».

Como era público, varias asociaciones acogidas al citado régimen asociativo estaban pendientes de la formulación legal de dicho texto.

## Las seis unidades se han hecho a la mar esta mañana

Algeciras (Cádiz), 9.—A las siete de la mañana de hoy se hicieron a la mar, rumbo a aguas del Mediterráneo, los buques de guerra españoles que durante toda la noche permanecieron fondeados en aguas de la bahía de Algeciras.

Los buques son el crucero «Canarias», el portahelicópteros «Dédalo» y los destructores «Jorge Juan», «Almirante Valdés», «Lepanto» y «Alava».—Cifra.

### GESTIONES PARA UNA COOPERATIVA

Madrid, 9.—Cincuenta extrabajadores en Gibraltar, agrupados en la cooperativa industrial Maryplast, han llegado a Madrid, al objeto de ges-

tionar la rápida aprobación de la citada entidad, promocionada por la Organización Sindical, según informa Europa Press.

Los fondos necesarios para financiar la industria serán allegados por el Fondo Nacional de Protección al Trabajo, los propios asociados y el Ministerio de Industria. La inversión total se calcula en unos 30 millones de pesetas.

Posteriormente, los cooperativistas

gibraltareños visitaron a varios directores generales de los Ministerios de Industria y de Trabajo, así como la

Expoplástica, que actualmente se celebra en Madrid.

### INGLATERRA NO HA PROTESTADO POR EL CORTE DE COMUNICACIONES

Ginebra, 8.—En círculos próximos a la Secretaría General de la Unión Internacional de Telecomunicaciones se afirma que Inglaterra no ha presentado ninguna protesta por el corte de las comunicaciones telegráficas y telefónicas con Gibraltar dispuesto por España.

Esta información desmiente las falsas noticias que sobre la medida española han facilitado y publicado las agencias y periódicos ingleses.

En los citados medios se añade que Inglaterra no tiene derecho a protesta alguna, ya que la notificación cursada sobre la suspensión de las comunicaciones por las autoridades españolas llegó en el momento oportuno y de acuerdo con los reglamentos de la Unión Internacional.—Efe.

## Clamoroso recibimiento en MADRID a los emigrantes de la «OPERACION ESPAÑA»

### En 40 autocares recorrieron luego la ciudad

Madrid, 8.—A las ocho y quince de la noche hacia su entrada en la estación de Chamartín «el tren de las alegrías», con los 1.400 españoles de América a bordo. El barullo fue inmenso.

El Himno Nacional se entremezcló con la jota, la sevillana, la muñeira, el txistu, el ruido de las gaitas, tambores, palillos y las panderetas se confundieron con los vivas a España y a Franco que al unísono salían de las gargantas de más de cuatro mil personas que se acomodaron como pudieron en la gran estación.

### BIENVENIDA

El ministro de Trabajo, don Jesús Romeo Gorría, alto personal de su departamento, el director general del Instituto Español de Emigración, don Miguel García de Sáenz; el gobernador civil de la provincia, don José Manuel Pardo de Santayana; el alcalde de Madrid, don Carlos Arias Navarro; Cuerpo Diplomático hispanoamericano, representaciones de las Mutualidades Laborales, Organización Sindical y casas regionales dieron la bienvenida a los emigrantes.

Pero antes de bajar estos hombres del tren, hubo una pausa, un pequeño silencio. Por los altavoces se les dirigió una alocución de bienvenida.

De nuevo los ánimos se dejaron llevar de la emoción del momento. Los altavoces lanzaron al aire sonidos de canciones folklóricas. Cada persona buscaba a su familiar con ansiedad. Los nombres se perdían en el estrépito. Era el momento en que se disponían a ocupar, por país de procedencia, los 25 autobuses que les conducirían hasta la plaza de Oriente en una carrera triunfal. Mientras tanto los carteles y organizaciones folklóricas daban su saludo.

### COMITIVA

Casi una hora tardaron en acomodarse los mil cuatrocientos españoles en sus respectivos autobuses.

A las 21,05 se ponía en marcha la comitiva. Treinta minutos más tarde entraba el primer autobús en la plaza de Oriente. El trayecto se recorrió con gran rapidez. Durante su recorrido las principales calles y plazas madrileñas, los gritos de vivas a España y a Franco se sucedían a la par que centenares de pañuelos blancos ondeaban al aire.

Pero el gentío se congregó principalmente en el trayecto que va desde la plaza de Cibeles hasta la de Callao.

Todos iban pendientes, sin per-

der detalle, de lo que iban viendo a su paso por Madrid. Preguntaban continuamente qué es esto o aquello. Cada autobús iba al frente de un guía que les explicaba cada cosa que veía a su paso.

En la plaza de Oriente, la caravana se dispersó, cada una en dirección al hotel donde permanecerán, para lo que han seleccionado trece céntricos hoteles. Allí, los españoles de la América hispana fueron visitados por funcionarios del Banco de Santander que en número de 50 y acompañados por azafatas de la «Operación España», les hicieron entrega a todos ellos del obsequio, en cheques de viajes,

## La subida del «Metro», desmentida

Madrid, 9.—«La noticia de una subida de tarifas en todas las líneas del «Metro» madrileño al finalizar el periodo de congelación de precios y salarios es absolutamente falsa y carente de fundamento», ha manifestado a Pyresa el subdirector-secretario general del Metropolitano, don Rafael Valero, quien declaró que una decisión de este tipo corresponde al Ministerio de Obras Públicas.

La información relativa a esta subida de precio en el más popular de los medios de transporte de la capital fue publicada por un diario de la mañana. Según éste, las actuales tarifas normales—dos pesetas para viaje sencillo y dos cincuenta para trayectos de ida y vuelta—pasarían a ser seis y ocho pesetas, respectivamente.

del Banco de Santander, que por valor de quinientas pesetas—setenta y cinco mil pesetas en total— les ha ofrecido como simbólico gesto de admiración la citada entidad bancaria.

### CANSANCIO

En los rostros de los emigrantes se notaba el cansancio y sus voces eran roncas y en muchos casos afónicas de tanto gritar. Cada uno a su modo quería manifestar su agradecimiento y a muchos de ellos no le salían palabras con que expresar sus pensamientos. Hubo instantes de verdadera emoción, como aquel que se produjo en uno de los autobuses en que viajaban los españoles afincados en la Argentina. El embajador de dicho país en España, don César Urién, subió a él y tras presentarse dijo que quería agradecer a todos lo que habían hecho por la Argentina y como tenía sangre española «por los cuatro costados» deseaba entonar con todos un gran viva a España.—Cifra.

## Se hace público el texto de la ley general de Educación

Madrid, 9.—El ministro de Educación y Ciencia, señor Villar Palasí, se reunió ayer con representantes de los medios informativos, a los que hizo entrega del proyecto de ley general de Educación y Financiamiento de la Reforma Educativa.

Dicho proyecto de ley, que fue aprobado en el Consejo de ministros celebrado en el palacio de Ayete, consta de 146 artículos, cinco disposiciones adicionales, 11 transitorias, cuatro finales y derogatorias y está dividido en cinco títulos.



Una mujer india, acompañada de uno de sus hijos, reza angustiada en la zona peruana de Huanuco, donde se ha registrado un violento terremoto que azotó varias villas y poblados indios en la zona. Diez personas han resultado muertas y cerca de cincuenta heridas.—(Telefoto AP-Europa Press)

### ESCOMBRERAS

## Cesó el fuego

### Inmediatamente comenzarán los trabajos de reconstrucción

Murcia, 8.—El último tanque que ardía en Escombreras ha sido extinguido por completo. Las condiciones climatológicas a lo largo del día fueron favorables—velocidad e intensidad del viento previstas—, lo que ayudó en gran parte a la realización de los trabajos de extinción.

El estado de emergencia continuará durante todo el día de mañana para conseguir el enfriamiento de la chapa de los tanques y eliminar por completo la posible atmósfera explosiva. Una vez logrado esto, comenzarán inmediatamente los trabajos de reconstrucción.

Una vez que se puedan visitar las instalaciones siniestradas se procederá a una valoración global de los daños.

A última hora de la tarde de hoy estuvieron en la refinería el gobernador civil de Murcia, el alcalde de Cartagena y otras autoridades, para cambiar impresiones con los dirigentes de Repesa.—(Europa Press).

IMPRESION perfecta

observará Vd. en todos los trabajos hechos en

# EL ADELANTADO